

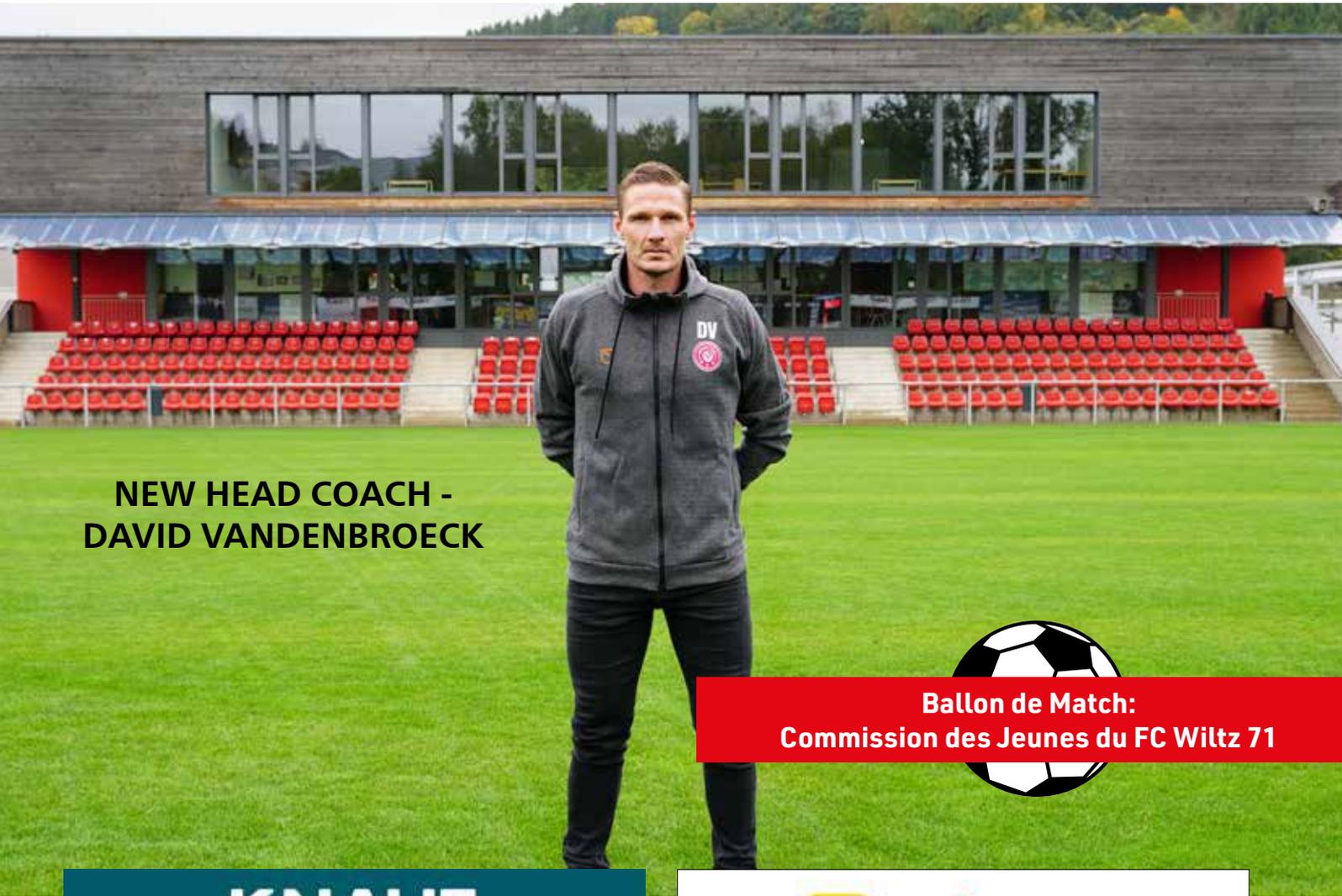


SAISON 2021 - 2022

23/10/2021 - 20h00

www.fcwiltz.com

LIVESTREAM



NEW HEAD COACH -
DAVID VANDENBROECK

Ballon de Match:
Commission des Jeunes du FC Wiltz 71



KNAUF
shopping

Brico

RC PROMAT
BUILDING CONSULTANCY AND SALE OF FLOORS & INTERIOR DOORS

NM ANM group
WELL BAUEN VERTRAUENS SACH ASS

JANS

WICKLER

IMMO
NORD
Agence Immobilière
KARTHEISER

Team
SPORT.LU

ING

ivc group

ETEMPANEL



MERCI COACH



INHALTVERZEICHNIS

Presserevue	6
<hr/>	
1. Mannschaft	20
<hr/>	
Staff	23
<hr/>	
Donateurs	40
<hr/>	



DAS AUFGEBOT

Name	Geb.	Bisherige Vereine	ND-Sp.	ND-Tore	20/21	1. Liz.
TOR						
Djoudjou Ismaël (B)	22.12.1990	Francs Borains, RFC Seraing (beide B)	6	0	6/0	
Lambert Romain (B)	30.8.2004	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
Mabille Olivier (L)	1.3.1988	Heiderscheid/Eschdorf, Feulen, Wiltz, Colmar-Berg, Bissen	1	0	1/0	x
Reding Kay (L)	24.7.2003	Mertzig	0	0	0/0	x
Schon Ralph (L)	20.1.1990	FF Norden, Strassen	112	0	24/0	x
ABWEHR						
Biver Ben (L)	31.10.1997	Useldingen, Mertzig	29	1	29/1	x
Cetinkaya Hamza (D)	8.6.2001	SSV Reutlingen, Stuttgarter Kickers, VfB Stuttgart (alle D)	0	0	0/0	
Dachelet Miguel (B)	16.1.1988	Standard Liège, Zulte-Waregem, Lierse SK, KSK Heist, RFC Seraing, RFC Meux (alle B)	29	3	29/3	
Faljic Haris (L)	1.6.1991	Wiltz, Useldingen	68	3	0/0	x
Fernandes Dany (L)	9.5.1994	Etzella	65	1	4/0	x
Giargiana Randy (B)	22.11.1995	Sprimont (B), KAS Eupen Reserve (B), RFC Seraing (B), RFC Liège (B)	29	2	29/2	
Orville Wesley (B)	19.5.2001	RE Virton (B), FC Metz (F), RSC Charleroi (B)	3	0	3/0	
Poitoux Mattis (B)	5.12.2003	RE Virton (B)	6	0	6/0	
Semedo Alex (L)	22.8.1989	Fola, CS Oberkorn, Mondorf, RFCUL, D03, Mondorf	165	0	22/0	x
Vandenbroeck David (B)	12.7.1985	CS Braine (B), AS Nancy (F), AFC Tubize, RSC Charleroi, Courtrai, Zulte-Waregem, Royal Antwerpen, Zulte-Waregem, AFC Tubize, OH Louvain (alle B), D03	133	22	26/3	
MITTELFELD						
Akugbe Junior (L)	23.8.2004	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
Broekaert Robin (B)	8.10.2002	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
Burkic Emir (SLO)	27.7.1993	Luka Koper, NK Izola, NK Ankarani (alle SLO), Wiltz, NK Ankarani (SLO)	37	2	27/1	
Crnomut Dusan (D)	22.5.1996	Kickers Offenbach, Eintracht Frankfurt, JFC Frankfurt, Rosenhöhe Offenbach, 1. FC Kaiserslautern, Carl Zeiss Jena, ZFC Meuselwitz (alle D), US Mondorf, FK Zemun, Zarkovo (beide SRB)	24	4	0/0	
Mahmutovic Dino (L)	11.1.2001	Niederborn, RFCUL, Eintracht Trier, SV Elverberg (beide D), UT Petingen	22	0	22/0	x
Mayasi Charles (F)	16.11.2002	Seraing United (B)	0	0	0/0	
Philippis Chris (L)	8.3.1994	Harlingen/Tarchamps, Etzella, FC Metz (F), Preußen Münster (D), FC Metz (F), Legia Warschau (PL), Lommel SK (B)	19	4	19/4	x
Schroeder Christophe (L)	24.5.2000	FF Norden	15	0	15/0	x
Serwy Jérémy (B)	4.6.1991	RSC Charleroi, Zulte-Waregem, White Star Woluwe (alle B), Borussia Dortmund (D), Ujpest Budapest (UNG), Hafnarfjörður (ISL), RE Virton (B), US Hostert	12	1	0/0	
Vaccaro Luigi (B)	26.3.1991	Standard Liège, RSC Charleroi, KAS Eupen, CS Visé, Seraing United, Mouscron, RE Virton, URSL Visé (alle B)	20	5	20/5	
ANGRIFF						
Bunga Keinus (B)	1.8.1997	OH Louvain (B), Erpeldingen, Panudurii Targu Jiu (ROM)	0	0	0/0	
Cornet Mathieu (B)	8.8.1990	Germinal Beerschot, RUS Givry, KSK Tongeren, RFC Huy, RE Virton, KVC Oostende, Royal Antwerp, KSV Roeselare, KV Mechelen, RWDM, Patro Eisden Maasmechelen (alle B)	0	0	0/0	
Da Rocha Tiago (P)	27.3.1994	AS Wintger, Ulflingen	0	0	0/0	x
Ibrahimovic Sanel (BIH)	24.11.1987	MNK Banovici (BIH/Futsal), BBS Novi Marof (CRO/Futsal), Wiltz, RM Hamm Benfica, Jeunesse, F91	246	141	29/10	
Kovacevic Beno (L)	17.4.2002	Ulflingen	1	0	1/0	x
Osmanovic Edis (BIH)	30.6.1988	Krivaja Zavidovici, Zeljeznicar Sarajevo, Celik Zenica, TOSK Tesanj (alle BIH), Wiltz, RFCUL	181	75	20/7	
Timmermans David (B)	4.10.1993	MVV Maastricht (NL), RCS Verviers, Spouwen-Moper, Thes Sport, Spouwen-Moper (alle B)	23	6	23/6	
Trainer:	Dan Huet, 18.7.1986, bisherige Trainerstationen: Luxemburg (U16)					
Neuzugänge:	Cornet (Maasmechelen/B), Bunga (Targu Jiu/ROM), Serwy, Crnomut (beide vereinslos), Reding (Mertzig), Faljic (Useldingen), Cetinkaya (VfB Stuttgart II/D)					
Abgänge:	Pita Schimei, Eric Kaba (beide RCS Verlaine/B), Kevin Bové, Isidro Mendes (beide Mertzig), Bryan Gonçalves (RFCUL), Tim Martins (Medernach), Rodrigue Kouayep (Useldingen), Rabbi Djongambo (KAS Eupen/B)					



Foto: Editpress/Hervé Montaigu



Hintere Reihe von links: Miguel Dachelet, David Vandenbroeck, Emir Burkić, Beno Kovacević, Dusan Crnomut, Dino Mahmutović, Junior Akugbe, Hamza Cetinkaya

Dritte Reihe von links: Edis Osmanović, Tiago Rocha, Luigi Vaccaro, Mattis Poitou, Randy Giargiana, Wesley Orville, Chris Philipps, Charles Keny

Zweite Reihe von links: Justine Deremiens, Jeason Diez (beide Physios), Clement Lommers (Torwarttrainer), Guy Libambu (Co-Trainer), Dan Huet (Co-Trainer), Nicolas Moineau (Fitnesstrainer), Robert Janssen (Sportdirektor), Michael Schenk (Präsident), Eric Greisch und Roland Fraiture (beide Betreuer)

Vordere Reihe von links: Keinus Bunga, Ben Biver, Jeremy Serwy, David Timmermans, Olivier Mabilie, Ralph Schon, Christophe Schroeder, Dany Fernandes, Haris Faljic, Alex Semedo

Kontinuität und Entwicklung

Nach einem guten und nicht vorhersehbaren siebten Tabellenplatz in der Vorsaison will man in Wiltz auf Kontinuität setzen und sich in der BGL Ligue etablieren. Vor allem die Pandemie machte es dem Verein von Präsident Michael Schenk nicht einfach. Jetzt wollen sich die Spieler aus dem Norden des Landes in der oberen Tabellenhälfte langfristig festbeißen.

Vorbereitung: Frei von Corona-Ausfällen und von Verletzungen

lief die Vorbereitung in den Augen des Trainers äußerst positiv. Auch die Neuzugänge haben sich gut in das Mannschaftsgefüge integriert.

Transfers: Die Mannschaft hat sich sowohl quantitativ als auch qualitativ verstärkt, um breiter aufgestellt zu sein und auf mögliche Ausfälle besser reagieren zu können. Rekrutiert wurde Personal für sämtliche Linien. Mit Reding wurde ein junger, talentierter Torwart verpflichtet, der noch im Lernprozess ist. In der

Verteidigung ist man mit Dachelet (33 Jahre) und Vandenbroeck (36 Jahre) gut aufgestellt. Um eventuelle Ausfälle zu kompensieren, wurde Cetinkaya vom VfB Stuttgart II für das Abwehrzentrum verpflichtet. Mit Faljic wurde ein alter Bekannter zurückgeholt. Im Mittelfeld wurde mit Crnomut ein Mann für die Zehnerposition verpflichtet, um Flexibilität und Variabilität ins Offensivspiel zu bringen. Für die Außenstürmerpositionen stehen gleich drei

neue Optionen bereit: Bunga, Serwy und Mayaši. Im Sturmzentrum wird Strafraumfuchs Ibrahimović derweil in seine letzte Saison gehen.

Ziele: Seit geraumer Zeit setzt man sich im Verein das Ziel, einen besseren Platz als in der Vorsaison zu erreichen und sich kontinuierlich zu verbessern und nach oben zu entwickeln. „Als Aufsteiger in die BGL Ligue ist es keine Selbstverständlichkeit, lange oben mitzuspielen. Wir wissen auch, dass das zweite Jahr

immer komplizierter wird, weil man bestätigen muss“, warnt Trainer Dan Huet vor zu großer Euphorie. „Die Spieler müssen bereit sein, die nötigen Prozenze zu geben, die man braucht, um die nötigen Punkte einzufahren.“

Tageblatt-Tipp: Mit den Neuverpflichtungen und der nötigen Erfahrung, vor allem im Defensivbereich, wird der Verein aus dem Norden einen Platz im gesicherten Mittelfeld erreichen.

(Patrick Diederich)





DAS AUFGEBOT

Name	Geb.	Bisherige Vereine	ND-Sp.	ND-Tore	20/21	1. Liz.
TOR						
Cabral Emmanuel (L)	2.8.1996	eigener Nachwuchs	38	0	13/0	x
Da Costa Evan (L)	7.5.2003	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
Hym Thomas (F)	29.8.1987	AS Nancy, CSO Amnéville, Raon-L'Etape, Thaon (alle F), D03	204	0	17/0	
Martins Daniel (L)	18.11.2003	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
ABWEHR						
Almada Lenny (L)	19.2.2002	eigener Nachwuchs	14	0	14/0	x
Delgado Gilson (L)	19.10.1992	Etzella, Strassen	157	15	24/0	x
Grisez Grégory (B)	17.8.1989	RAA La Louvière, URS Centre, RSC Charleroi, Boussu Dour, CS Visé, White Star, Roulers, KFCO Beerschot (alle B)	0	0	0/0	
Klein Julien (F)	7.4.1988	Thionville (F)	248	3	29/0	
Monteiro Hugo (L)	28.4.2002	eigener Nachwuchs	3	0	3/0	x
Mura Guillaume (F)	9.1.1986	APM Metz (F), CS Péttingen, CSO Amnéville (F), Hesperingen, Hostert	101	6	6/0	
Ouassiero Sylvio (F)	7.5.1994	AJ Auxerre (F), Standard Liège, ASV Geel (beide B), Lusitanos Saint-Maur (beide F)	38	1	23/1	
Pascoal Cristiano (P)	8.6.1992	Academica Coimbra, GD Tourizense, Operario, Castelo Branco, Santa Clara, Praisense (alle P), US Esch	0	0	0/0	
MITTELFELD						
Ahmetxhekaj Adrian (L)	21.2.2002	F91, Fola, Rümelingen	0	0	0/0	x
Correia Lucas (L)	18.4.2002	F91 Düdelingen, FC Metz, CSO Amnéville (beide F)	26	4	22/3	x
Dikaba Rodrigue (F/RDC)	28.10.1985	Arras, Beauvais (beide F), Ceahlau Piatra Neamt (ROU) Oldham (ENG), Borna, Serravallo (beide B), F91	115	8	21/2	
Dragovic Nenad (L)	4.6.1994	RFCUL, Jeunesse, Rümelingen	155	3	0/0	x
Freire Bruno (P)	27.3.1999	eigener Nachwuchs	50	2	26/2	x
Pimentel Diogo (P)	16.7.1997	Desperts SC (P), Schieren, Etzella	55	5	24/3	x
Parreira Rodrigo (P)	16.3.1993	Belenenses, 1 Dezembro, Sintrense, Atlético Lissabon, Operario (alle P), Barbadas (ESP), Olhanense, Sintrense (beide P), US Esch	0	0	0/0	
Lima Brandon (L)	5.12.2003	eigener Nachwuchs	0	0	0/0	x
Monteiro Tiago (L)	3.8.2001	Schiffingen, 1. FC Saarbrücken, Eintracht Trier (beide D)	5	0	5/0	x
Muharemovic Veldin (BIH)	6.12.1984	FK Sarajevo (BIH), Lokeren (B), FK Sarajevo, Olympic Sarajevo (beide BIH)	83	5	9/0	
Mustafic Mirza (L)	20.6.1998	RFCUL, FC Metz (F), Borussia Mönchengladbach, SV Elversberg (beide D)	0	0	0/0	x
Simon Bob (L)	17.1.1996	Fola, Mamer, Käerjeng	19	1	6/0	x
ANGRIFF						
Bensi Stefano (L)	11.8.1988	Schiffingen, Rümelingen, Deinze (B), F91 Düdelingen	244	118	21/7	x
Boutrif Idir (F)	6.2.2000	USL Mont-Saint-Martin, CS Saulnes, Villers-ES-Morfontaine, FC Metz (alle F), RE Virton (B), AS Saint-Etienne (F), Standard Liège (B), Sampdoria Genua (I), RE Virton (B)	11	4	11/4	
Caron Gauthier (F)	27.12.1989	AC Ajaccio, Le Pontet, Arles-Avignon (alle F), Déifferdeng 03	190	54	17/1	
Correia Bruno (P)	10.12.1994	Lavradiense, Barreirense, Fabril Barreiro, GDR Portugal, Banheirense, União SC, GD Sesimbra, GD Alfarim, Loures, Oriental Dragon (alle P), Etzella, RMHB	59	6	24/2	
Costa Rui (L)	26.12.2002	eigener Nachwuchs	1	0	1/0	x
Diallo Jules (F)	8.3.1993	FC Metz, CSO Amnéville (beide F), Rümelingen	87	38	24/13	
El Alami Issam (L/MAR)	14.10.2003	RFCUL, Racing Straßburg (F)	0	0	0/0	x
Omosanya Michael (L)	15.12.1999	Merl, F91, Remich/Bous, Monnerich	0	0	0/0	x
Trainer:	Sébastien Grandjean, 16.6.1970, Trainerstationen: Lorrain Arlon, RE Virton (beide B), Jeunesse Esch, UR La Louvière, RE Virton (Sportdirektor) (beide B), Jeunesse Esch					
Neuzugänge:	Grisez (vereinslos), Mustafic (Elversberg/D), Correia (RMHB), Ahmetxhekaj, Dragovic (beide Rümelingen), Pascoal, Parreira (beide US Esch), Omosanya (Monnerich)					
Abgänge:	Dejvid Sinani (F91), Cédric Sacras, Achraf Drif (beide Hesperingen), Zachary Hadji (Stade Lausanne/CH), Billy Bernard (Monnerich), Fabio Martins (Péttingen)					



Foto: Editpress/Hervé Montaigu

Obere Reihe von links: Gauthier Caron, Nenad Dragovic, Veldin Muharemovic, Grégory Gisez, Hugo Monteiro, Bruno Correia, Pascal Welter (Sportdirektor), Diogo Pimentel, Bruno Freire, Julien Klein, Adrian Ahmetxhekaj, Idir Boutrif, Michael Omosanya
Mittlere Reihe von links: José Costa, Sergio Braz (beide Betreuer), Rodrigue Dikaba, Rodrigo Parreira, Gilson Delgado, Stefano Bensi, Lionel Zanini (Video-Analyst), Sébastien Grandjean (Trainer), Miguel Correia (Co-Trainer), Rui Costa, Cristiano Pascoal, Bob Simon, Guillaume Mura, Miguel da Costa (Fitnessstrainer), Jonathan Barthélémy (Physio)
Vordere Reihe von links: Fiona Monacelli (Teamärztin), Silvio Ouassiero, Lenny Almada, Issam El Alami, Brandon Lima, Daniel Martins, Emanuel Cabral, Filipe Noronha (Torwarttrainer), Thomas Hym, Evan da Costa, Mirza Mustafic, Lucas Correia, Tiago Semedo, Jules Diallo, Rym Dar Cherif (Physio)

Die Wiederholungstäter

Erst Covid-Champion, dann der offizielle Titel: Fola Esch stand in den vergangenen Saisons zweimal an der Spitze. Doch kann eine Wiederholung stattfinden? Torschützenkönig Zachary Hadji schaffte den Sprung ins Profibusiness – und die Escher ohne den Franko-Marokkaner den Einzug in Runde drei der Conference League.

Vorbereitung: Denkt man an die vergangenen Wochen zurück, so ragt eigentlich eine rekordverdächtige Blamage gegen die Lincoln Red Imps heraus – gefolgt von einer beachtlichen Reaktion

gegen den weißrussischen Champion Schachzjor Salihorsk.

Transfers: Alle Jahre wieder ... Der Torschützenkönig und drei Routiniers gingen von Bord. Zachary Hadji hat nach seiner explosionsartigen Saison einen Profivertrag in Lausanne unterschrieben, der vereinstreue Billy Bernard ging nach Monnerich und die Leistungsträger Dejvid Sinani und Cédric Sacras wechselten zu direkten Liga-Konkurrenten. Für Letzteren wurde ein Eins-zu-eins-Ersatz gefunden. Grégory Grisez und Trainer Sébastien Grand-

jean kannten sich aus vergangenen Zeiten. Der Linksverteidiger hat seine ersten Pflichtspiele für die „Doyenne“ bereits hinter sich. Gleiches gilt für den 23-jährigen Mirza Mustafic. Der potenzielle Nationalspieler wurde in Mönchengladbach ausgebildet, spielte aufgrund von Verletzungspech in der letzten Saison beim SV Elversberg aber nicht mehr die gewünschte Rolle. In Esch soll er in die Fußstapfen von Sinani treten. Als neuer Goalgetter wurde der Monnericher Stürmer Michael Omosanya verpflichtet – den Sportdi-

rektor Pascal Welter bei der Vorstellungsrunde als „neuen Gerson Rodrigues“ beschrieben hatte. Mit seinem Treffer gegen Schachzjor Salihorsk hat er bereits bewiesen, dass man ihn auf der Rechnung haben sollte. Aus der Ehrenpromotion stoßen ebenfalls Cristiano Pascoal und Rodrigo Parreira (beide US Esch) sowie Nenad Dragovic und Denis Ahmetxhekaj (beide Rümelingen) zum Kader.

Ziele: Ein Titelgewinn ist kein Muss: „Die Zielsetzung ist die gleiche wie in den vergangenen Jahren, näm-

lich ein Ticket für den Europapokal zu gewinnen. Wir wissen auch, dass sich die Konkurrenz verstärkt hat, deshalb geht es in erster Linie darum, eine gute Saison zu spielen“, sagte Sportdirektor Pascal Welter, der hinzufügte: „Zudem haben wir seit 1955 die Coupe de Luxembourg nicht mehr gewonnen ... Da wäre es mal wieder an der Zeit.“

Tageblatt-Tipp: Die Fola ist gerüstet für den Europapokal-Kampf, muss sich aber auf starke Konkurrenz einstellen. (Christelle Diederich)





Torschütze Dusan Cernomat und Edis Osmanovic (r.) jubelt mit den Wiltzer Fans. Fotos: Vivant Lesaut.

Zurück in der Spur

Nach zuletzt zwei Niederlagen ist der Wiltzer Weg wieder von Erfolg gekrönt

Von David Heintz

Aufatmen in Wiltz: Nach zuletzt zwei Niederlagen binnen vier Tagen haben die Fußballer aus dem Norden am gestrigen Sonntag durch einen 2:1-Erfolg über Differdingen in die Erfolgsspur zurückgefunden. Die Gäste verpassten durch die Niederlage den Sprung auf Rang drei - und dies, obwohl sie temporäre alle Trümpfe in der Hand hielten.

„Das Spielglück wird uns schon bald wieder hold sein“, hatte der Wiltzer Präsident Michael Schenk nach den in der Entstehung unglücklichen jüngsten Niederlagen gegen Mondorf (1:2) und Etelbruck (1:3) gesagt. Gegen Differdingen wurde Schenk in seiner Prognose bestätigt.

Die Gästeführung durch Aurélien Joachim in der 37. war hochverdient - und Wiltz bis dato ohne Torabschluss. Eine kapitaler Ballverlust von Wouter Marinus im Spielaufbau brachte Wiltz jedoch zurück ins Spiel. Chris Philipps bediente Sanel Ibrahimovic, der sich nicht zwei Mal bitten ließ und frei vor Andrea Amodio seine altherkömmlichen Qualitäten als Abschlussspieler bestätigte (38.).

Wütende Differdingen

„Der Wiltzer Präsident heißt Schenk - und wir haben ihn heute reichlich beschenkt“, kommentierte ein aufgebracht Fabrizio bei dem Ausgleich süffisant. Wegen einer Szene anfangs der zweiten Hälfte steigerte sich der Ärger des Differdingen Präsidenten sogar noch. „Der Verteidiger spielt den Ball bei einem Klärungsversuch im Strafraum klar mit der Hand. Das ist schon der dritte glasklare Elfmeter, der uns in dieser Saison verwehrt wurde“, echauffierte sich bei.

Während Wiltz beim Ausgleich sowie beim nichtgegebenen Hand-

elfmeter das von Schenk herbeigeschworene Spielglück hatte, entsprang die Führung der Hausherren einem fantastischen Konter. Dusan Cernomat setzte tief in der eigenen Hälfte mit einem das Differdingen Mittelfeld überspielenden Diagonallball Mathieu Cornet in Szene, der seinerseits wieder ins Zentrum flankte, wo Initiator Cernomat den Konter nach einem 70-Meter-Sprint per Seitfalleziher abschloss (68.).

Einheimische Spieler

„In der Vergangenheit hatten wir viele Torchancen, waren aber nicht effektiv. Gegen Differdingen war es umgekehrt. Wir haben die wenigen Chancen eiskalt genutzt“, erklärte Ben Biver, der in den Augen von Präsident Schenk symbolisch für den Wiltzer Weg steht: „Ein Ralph Schon, ein Ben Biver, ein Chris Philipps sowie Edis Osmanovic und Sanel Ibrahimovic, das sind alles Wiltzer Jungs. Von diesem Wiltzer Weg, es mit einheimischen Spielern zu probieren,

lassen wir uns - auch nach Misserfolgen - nicht abbringen.“ Während die von Schenk zitierten „Wiltzer Jungs“ gegen Differdingen nahezu die Hälfte der Startelf stellten, müssen sich die jungen Eigengewächse Christophe Schröder und Dino Mahmutovic vorerst noch in Geduld üben.

„Dino steht auf seiner Position im internen Konkurrenzkampf mit Philipps und Luigi Vaccaro. Aktuell muss er sich über die U23 anbieten - doch ich bin mir sicher, dass er zeitnah seine Chance in der ersten Mannschaft bekommen wird“, lässt Schenk anklängen.

Während der Präsident das Festhalten am Wiltzer Weg bekräftigte, verneinte Schenk Gerüchte, wonach der Verein aktuell im grenznahen Belgien Flüchtlinge mit Kleinbussen zum Probetraining einladen würde. „Davon habe ich noch nichts gehört“, gab sich Schenk kurz angebunden an einem Sonntagnachmittag, an dem er ansonsten allen Grund zum Jubeln hatte.



Der Wiltzer Präsident Michael Schenk zieht seinen Club auf dem richtigen Weg.

Wiltz - Differdingen 2:1 (1:1)

Wiltz: Schon, Biver, Vandembrock, Duchislet, Sowide (51. Cornet), Vaccaro, Philipps, Cernomat, Osmanovic (77. Ippolito), Bunga (85. Orlinikaya), Ibrahimovic

Differdingen: Amodio, Franzoni, D'Anziro, Brunson, Eren (80. Sakawa), Medina, Cabral, Mermis (85. Almeida), de Taddei, da Mota, Joachim (65. Buch)

Torfolge: 0:1 Joachim (37.), 1:1 Ibrahimovic (38.), 2:1 Cernomat (68.)

Gelbe Karten: Osmanovic, Schon, (Wiltz), da Mota, Franzoni, Buch (Differdingen)

Besonderes Vorkommen: Wiltz ohne Burkic, Reding (verletzt) sowie Fernandez (im Aufbau)

Schiedsrichter: Kizpina, Held, Becker

Zuschauer: 341 zahlende

[BGL Ligue] Wiltz renversant, le F91 sans pitié, Hamm libéré



De D'Anziro à la ligne - Hiltz à jour le 27/09/2021 18:31 | Publié le 26/09/2021 19:32



Ibrahimovic (à gauche) a ramené Wiltz à égalité juste avant le mi-temps (Photo archives Luis Mangorin/Le Quotidien).

Maîtres des débats jusqu'à leur ouverture du score logique, les hommes de Pedro Resende ont offert l'égalisation à Wiltz et finalement été renversés par les Nordistes (2-1).

Renversants, ces Wiltzois ! Peu entreprenants en première période et assez logiquement menés au score, les nordistes, réalistes, sont parvenus à inverser la tendance à Am Pütz grâce à des buts d'Ibrahimovic et Cernomat. Proches de concéder l'ouverture du score sur cette volée de Franzoni qui a heurté l'extérieur du poteau (19e), les hommes de Dan Huet ont fini par céder sur un centre de Da Mota repris par De Taddeo et poussé au fond par Joachim, malgré une première parade de Schon (0-1, 37e).

Quasiment inoffensifs dans le premier acte, si ce n'est sur ce centre tendu de Biver écarté en extremis par D'Anziro (12e), les Wiltzois n'ont étonnamment mis que deux minutes à recoller. La faute à Wouter Marinus, auteur à 25 mètres de son but d'un contrôle trop long contré par Bunga, ce dont Philippe a profité pour offrir l'égalisation à Ibrahimovic, seul face à Amodio (1-1, 39e). Un but qui a freiné le FCD03.

Toujours maîtres du cuir mais moins incisifs et menaçants après le repos, en dehors de ce coup franc de Da Mota bien boxé par Schon (65e), les Differdingeois, qui ont réclamé en vain un penalty sur un centre potentiellement contrôlé de la main par Dachelet en début de deuxième mi-temps, ont été sanctionnés de leur baisse de régime par Cernomat, buteur au terme d'un effort aussi logn que son une-deux avec Cornet (2-1, 68e). Dernière, Buch a gléché une énorme balle de 2-2 (78e), et Schon a tenu la baraque devant Marinus (83e) et Bertino (87e) pour permettre à Wiltz, battu lors de ses deux derniers matches à domicile et ses deux dernières sorties, de remettre le contact.

Simon Butel

Tageblatt 19/10/2021

Wort 19/10/2021

Wiltz auf Trainersuche

Christelle Diederich

Trainerwechsel Nummer drei in der BGL Ligue. Nach Swift und Rodange sind es die Wiltzer, die sich auf die Suche nach einem neuen Coach begeben müssen. Dan Huet, der sein Amt ohnehin am Saisonende niederlegen wollte, zog am Montag die Reißleine. „Ich sah mich nicht mehr in der Lage, die nächsten Schritte mit dieser Mannschaft zu gehen. Ich habe das Gefühl, dass sie ein anderes Gesicht und einen anderen Diskurs brauchen“, sagte der 35-Jährige.

Er hatte den Verein und die Spieler am Montagabend über seine Entscheidung informiert - einen Tag nach der empfindlichen 1:5-Niederlage am Rosporter „Camping“. „Es war der sogenannte Tropfen, der das Fass zum Überlaufen brachte. Wir haben in den letzten Wochen intern ein paar schwere Momente durchlebt, die trotzdem nicht über die schönen fünf Jahre hinwegtäuschen. Aber es hatte sich zuletzt eben viel angehäuft.“

Huet hatte den FC Wiltz im Sommer 2016 vom Belgier Pascal Lebrun übernommen.

In der BGL Ligue

Huet nicht mehr Trainer in Wiltz

Die Zeit von Dan Huet als Cheftrainer beim FC Wiltz ist vorbei. 24 Stunden nach der 1:5-Niederlage in Rosport hat der 35-jährige Trainer sein Amt niedergelegt. Hu-



Dan Huet hat sich vom Team verabschiedet. Foto: S. Guillaume

et hat seine Entscheidung damit begründet, dass er die Mannschaft nicht mehr erreichen und keine neuen Impulse geben könne. Die Verantwortlichen in Wiltz hätten die Zusammenarbeit gerne fortgesetzt, verstehen und akzeptieren Huets Entscheidung allerdings. Bis zum Donnerstag wollen sie einen Nachfolger präsentieren. jg

Rosport demütigt unorganisierte Wiltzer

VICTORIA ROSPORT - WILTZ 5:1 (3:1)

Christian Biewer

Die Rosporter Victoria feierte gestern ihren dritten Saisonsieg: Im Tageblatt-Interview nannte Coach Marc Thomé seinen Stürmer Jordy Soladio am Freitag eine „Lebensversicherung“. Der Belgier bestätigte dies mit vier Treffern gegen überforderte Wiltzer.

Zu Beginn hatten die Gäste aus Wiltz die Zügel noch in der Hand. Ibrahimovic testete direkt nach dem Anpfiff den Torwart der Hausherren, Vits, zweimal (6. und 9.). Der Truppe von Dan Huet gelang es aber nicht, das Geschehen zu bestimmen. Die Rosporter warteten diszipliniert auf ihre Chancen, die sie auch bekommen sollten.

Nach einer halben Stunde schlug Rodrigues eine lange Franke vom linken Flügel in den Strafraum. Gaspar segelte vorbei, doch am zweiten Pfosten wartete Soladio und nickte gemütlich ein (31.). Die Wiltzer konnten jedoch unmittelbar antworten. Der Rosporter Brandenburger ging ungestüm in den Zweikampf mit Crnomut und foulte diesen im Strafraum (34.). Den logischen Elfmeter verwandelte Osmanovic eiskalt (35.).

Die Victoria ließ sich aber keineswegs lumpen. Nach einem Fehlpass des Wiltzers Vandembroeck schickte Rodrigues Leroux in den freien Raum. Dieser behauptete den Ball, legte ab in den Rückraum für Marques, der aus rund 25 Metern ins lange Eck abzog (40.). Soladio untermalte dann die starke Leistung der Ros-

porter mit dem 3:1 nur ein paar Sekunden vor dem Pausenpfiff (44.).

Auch nach der Pause ging es munter weiter. Die Wiltzer schienen keine Anstalten zu machen, den kollektiven Winterschlaf zu beenden. Soladio, einziger Rosporter Stürmer, sorgte weiter nach Belieben für Panik im Gäste-Sechzehner. Nach einer Flanke von Gaspar konnte der Belgier den Ball völlig frei stehend annehmen, sich noch einmal um die eigene Achse drehen, bevor er dann stressfrei den Ball im Tor unterbrachte. Das gleiche Spiel ergab sich eine Viertelstunde vor dem Ende noch einmal. Einen langen Ball von Keeper Vits legte Gaspar für Soladio auf, der ohne große Schwierigkeiten sein viertes Tor des Tages machen konnte (76.).

Statistik

Rosport: Vits – Brandenburger (77. Erkus), Feltes, Steinbach, Rodrigues – Leroux, Marques – Gaspar (78. Rossler), Moding (86. A. Ferreira), Neves – Soladio

Wiltz: Schon – Poitoux (59. T. Ferreira), Vandembroeck, Dachelet, Faljic – Philipps – Crnomut (77. Mahmutovic) – Ippolito (46. Cornet), Osmanovic, Bunga – Ibrahimovic
Schiedsrichter: Morais – Da Silva, Mangen

Gelbe Karten: Marques – Faljic
Torfolge: 1:0 Soladio (31.), 1:1 Osmanovic (35.), 2:1 Marques (41.), 3:1 Soladio (44.), 4:1 Soladio (61.), 5:1 Soladio (76.)

Beste Spieler: Gaspar, Soladio – Bunga

Spieler des Spiels: Mit seinen vier Treffern entschied Jordy Soladio das Spiel im Alleingang.

Zuschauer: 305 zahlende

Trainerstimmen

Marc Thomé (Rosport): „Der Gegner hatte zu viele Torchancen. Wir haben die Tore zum richtigen Moment gemacht und auch durch den richtigen Spieler, Soladio. Wenn wir den Klassenerhalt schaffen wollen, dann geht das nur, wenn er 15 bis 20 Tore schießt. Er ist nun auf einem guten Weg.“

Dan Huet: „Was soll man dazu noch sagen ... In allen Belangen war der Gegner uns überlegen. In der Laufbereitschaft, im Zweikampfverhalten und irgendwie überall. Wir müssen nicht diskutieren, die heutige Niederlage ist auch in dieser Höhe verdient.“

Le Quotidien 18/10/2021

Rosport – Wiltz (5-1)

Avec un doublé inscrit en première mi-temps, c'est une évidence : il ne fallait pas laisser Soladio seul ce dimanche, car l'attaquant rosportois s'est ressourcé pendant la trêve pour jouer un mauvais tour aux wiltzois. Grâce à un quadruplé en 75 minutes de jeu pour son avant-centre belge et un but de Marques parfaitement trouvé par Leroux, Rosport a écrasé une faible équipe wiltzoise, qui n'aura jamais trouvé matière pour mettre en danger son adversaire du jour. Un jour sans pour les nordistes et une victoire importante pour les rosportois dans leur combat pour trouver un ventre mou bien confortable dans le milieu de tableau.

Alexandre Adam

L'Essentiel 19/10/2021



Arrivé en 2016, Dan Huet a fait monter Wiltz en BGL Ligue.

Huet n'est plus coach de Wiltz

FOOTBALL La défaite (5-1) sur le terrain de Rosport aura donc été le 145^e et dernier match de Dan Huet comme entraîneur de Wiltz. Le Luxembourgeois de 35 ans, arrivé en 2016 sur le banc du club du Nord, a présenté sa démission. Wiltz connaît un début de saison difficile et pointe à la 12^e place de la BGL Ligue après neuf journées. C'est le troisième club de l'élite à changer d'entraîneur après Hesperange et Rodange.

Wort 21/10/2021

FUSSBALL – In der BGL Ligue

Vandembroeck wird neuer Wiltz-Trainer

Wiltz hat die Suche nach einem Trainer schnell abgeschlossen. Was sich in den vergangenen Tagen bereits angedeutet hatte, steht seit gestern fest: David Vandembroeck übernimmt den Posten. Der 36-Jährige ist ab sofort der Chefcoach der Mannschaft. Dan Huet war nach der 1:5-Niederlage gegen Rosport zurückgetreten. Er hatte den Posten vor fünf Jahren übernommen. Wiltz belegt derzeit Platz zwölf in der BGL Ligue, mit Vandembroeck soll es nun wieder besser laufen. Der Belgier war 2020 aus Differdingen in den Norden gewechselt und stand in der aktuellen Spielzeit in den ersten neun Ligaspielen in der Startelf. Nun hat er seine aktive Karriere beendet und als Coach einen Vertrag bis zum Ende der nächsten Spielzeit unterschrieben. bob

Tageblatt 21/10/2021

Vandembroeck neuer Trainer

FC WILTZ 71

Am Montagabend hatte Dan Huet sein Amt nach über fünf Jahren an der Seitenlinie des FC Wiltz niedergelegt. Die Suche nach einem Nachfolger ist nach nur zwei Tagen beendet: Neuer Coach des BGL-Ligisten wird David Vandembroeck – der gleichzeitig seine aktive Spielerkarriere beendet. In dieser Saison stand er in sämtlichen Meisterschaftsbegegnungen in der Startelf. Vandembroeck unterschrieb einen Vertrag über anderthalb Jahre. Der 36-jährige Belgier war 2016 nach Luxemburg (zu Déifferdeng 03) gewechselt. Seit Sommer 2020 lief er für die Öslinger auf. Der Defensivspieler hatte im Laufe seiner Spielerkarriere in Belgien u.a. 92 Spiele in der Jupiler League für Charleroi, Courtrai, Zulte-Waregem und Oud-Heverlee Leuven absolviert. In seinen 140 BGL-Ligue-Einsätzen traf er 23-mal. (chd)

[BGL Ligue] FC Wiltz : la surprise David Vandembroeck



News Sport/football - 19.10.2021 à 10:30 | Publié le 20/10/2021 à 10:30



Titulaire huit fois cette saison, David Vandembroeck racroche les crampons plus tôt que prévu. (Photo Luis Mengonza/Le Quotidien)

Pour succéder à un Dan Huet démissionnaire, le FC Wiltz a surpris en annonçant la retraite anticipée et la promotion sur son banc du désormais ex-défenseur David Vandembroeck.

Michael Schenk avait promis dans nos colonnes que le successeur de Dan Huet, qui a rendu le tablier lundi après cinq ans sur le banc du FC Wiltz, serait «un proche du club»? Le président wiltzois n'avait pas menti : son remplaçant n'est autre que David Vandembroeck, défenseur du club depuis l'été 2020, qui vient d'être intronisé jusqu'en juin 2023.

Le Belge, passé également par Differdange (2016-2020) racroche donc les crampons de manière prématurée, lui qui a débuté 8 des 9 rencontres de championnat cette saison. Il connaîtra ainsi au sein du club nordiste sa première expérience d'entraîneur, à 36 ans. Au vu du calendrier qui attend son équipe, le natif de Braine-l'Alleud ne devrait pas trop avoir le temps de gambberger : Wiltz affrontera ces prochaines semaines le Fola, Strassen et le Swift. Trois rencontres entrecoupées d'un déplacement en coupe chez le leader de PH, Käerjeng.



Madeleine
Bistro & Restaurant

NEI MENÜSKAART

Nous sommes heureux de vous accueillir dans une atmosphère chaleureuse.

Notre offre pour vous :

- **Un menu hebdomadaire avec 4 plats variés**
- **Notre nouveau menu gourmet « Madeleine »**
- **Notre Croquetterie maison dans plusieurs variations**
- **Nos glaces et sorbets - fait maison**

Toute l'équipe du restaurant Madeleine se réjouit de votre visite !

Wir freuen uns Sie in gemütlicher Atmosphäre begrüßen zu dürfen.

Unser Angebot für Sie:

- **Ein Wochenmenü mit 4 abwechslungsreichen Gerichten**
- **Unser neues Gourmet Menü „Madeleine“**
- **Unsere hausgemachten Krokette**n in verschiedenen Variationen
- **Unsere Eiscremes und Sorbets - hausgemacht**

Das gesamte Team von Madeleine freut sich auf Ihren Besuch!

Découvrez notre carte en ligne :
Entdecken Sie unsere Karte online:



MADELEINE BISTRO & RESTAURANT MARNACH | info@madeleine-restaurant.lu | +352 26 90 46 95

OUVERT TOURS LES JOURS: 12:00 - 14:00H | ME, JE & DI: 18:30 - 21:00H | VE & DI: 18:30 - 21:30H

TÄGLICH GEÖFFNET: 12:00 - 14:00 UHR | MI, DO & SO: 18:30 - 21:00 UHR | FR & SA: 18:30 - 21:30 UHR

Estimez votre habitation en ligne
gratuitement et sans engagement !



Rendez-vous sur
apoidea.com/estimation



apoidea
agence
immobilière



IMMOWOLZ



Vente - Location - Estimation

+352 95 82 59-1

info@immowolz.lu | immowolz.lu

Résidence Viviane | 55, rue Grande-Duchesse Charlotte | L-9515 Wiltz

ATELIER LIGNA



MENUISERIE-EBENISTERIE

JANG FEINEN

MENUISERIE INTERIEURE

AMENAGEMENT D'INTERIEURS

EXECUTION ECOLOGIQUE



8, RUE GOELL

L-5326 CONTERN

TEL: 355533

ATLIGNA@PT.LU

WWW.ATELIER-LIGNA.LU





SCHILLING

HÉICHBAU • DÉIFBAU • BËTONG

- Buedemaarbechten
- Réibau
- Ëmbauarbechten
- Baussenaarbechten
- Agrarbau
- Schlëselfäerdege Gebaier
- Fäerdege Bëtong
- Bëtongspoppel 36m, 38m, 47m
- Betonnière mat 24m Poppel
- Betonnière mat 17m Poppel
- Steematerial aus eegenem Steebroch
- Kippertransport
- Verbesseren an Festegen vum Buedem mat Kallek / Zement
- Baumaterialien



3, Kierfechtstrooss, L-9749 FISCHBACH / CLERVAUX • T +352 92 06 26-1 • F +352 92 01 04 • entreprise@schilling.lu



www.schilling.lu



TOUTES OPERATIONS IMMOBILIERES ASSURANCES TOUTES BRANCHES

12-14 avenue de la Gare
L-9233 DIEKIRCH
Tél: 80 83 23 1 | Fax: 80 26 15

10-12 avenue Lucien Salenty
L-9080 ETTTELBRUCK
Tél: 26 81 59 1 | Fax: 80 26 15

245 rue de Beggen
L-1221 LUXEMBOURG
Tél: 26 43 07 19 | Fax: 80 26 15

 **PAUL
REINIG**
www.reinig.lu



AGENCE IMMOBILIÈRE
TOUSSAINT Abby

Ganz Ouer fir Äre Projet!



**À l'écoute
pour vos projets!**



23A, rue Nicolas Welter | **MERSCH**
45, rue Grande-Duchesse Charlotte | **MERSCH**
105, Grand-Rue | **ETTELBRUCK**



☎ **32 81 73-1**

✉ info@confiance.lu

www.confiance.lu

BGL LIGUE

ST 1	8.8.21	22.5.22	ST 30	ST 2	14.8.21	6.2.22	ST 16	ST 3	22.8.21	13.2.22	ST 17
-	Progrès - Déifferdeng O3	-	-	-	Progrès - F91	-	-	-	Rosport - Progrès	-	-
-	Etzella - Rosport	-	-	-	Wiltz - Jeunesse	-	-	-	Déifferdeng O3 - Fola	-	-
-	Mondorf - Fola	-	-	-	RM Hamm Benfica - Hostert	-	-	-	Etzella - Strassen	-	-
-	Petingen - Strassen	-	-	-	Rodange - RFCUL	-	-	-	Mondorf - Hesperingen	-	-
-	RFCUL - Hesperingen	-	-	-	Hesperingen - Petingen	-	-	-	Petingen - Rodange	-	-
-	Hostert - Rodange	-	-	-	Strassen - Mondorf	-	-	-	RFCUL - RM Hamm Benfica	-	-
-	Jeunesse - RM Hamm Benf.	-	-	-	Fola - Etzella	-	-	-	Hostert - Wiltz	-	-
-	F91 - Wiltz	-	-	-	Rosport - Déifferdeng O3	-	-	-	Jeunesse - F91	-	-
ST 4	28./29.8.21	20.2.22	ST 18	ST 5	12.9.21	27.2.22	ST 19	ST 6	19.9.21	6.3.22	ST 20
-	Progrès - Jeunesse	-	-	-	Fola - Progrès	-	-	-	Progrès - Hostert	-	-
-	F91 - Hostert	-	-	-	Rosport - Strassen	-	-	-	Jeunesse - RFCUL	-	-
-	Wiltz - RFCUL	-	-	-	Déifferdeng O3 - Hesperingen	-	-	-	F91 - Petingen	-	-
-	RM Hamm Benfica - Petingen	-	-	-	Etzella - Rodange	-	-	-	Wiltz - Mondorf	-	-
-	Rodange - Mondorf	-	-	-	Mondorf - RM Hamm Benf.	-	-	-	RM Hamm Benfica - Etzella	-	-
-	Hesperingen - Etzella	-	-	-	Petingen - Wiltz	-	-	-	Rodange - Déifferdeng O3	-	-
-	Strassen - Déifferdeng O3	-	-	-	RFCUL - F91	-	-	-	Hesperingen - Rosport	-	-
-	Fola - Rosport	-	-	-	Hostert - Jeunesse	-	-	-	Strassen - Fola	-	-
ST 7	22.9.21	13.3.22	ST 21	ST 8	26.9.21	19./20.3.22	ST 22	ST 9	17.10.21	3.4.22	ST 23
-	Strassen - Progrès	-	-	-	Progrès - RFCUL	-	-	-	Hesperingen - Progrès	-	-
-	Fola - Hesperingen	-	-	-	Hostert - Petingen	-	-	-	Strassen - Rodange	-	-
-	Rosport - Rodange	-	-	-	Jeunesse - Mondorf	-	-	-	Fola - RM Hamm Benfica	-	-
-	Déifferdeng O3 - RM Hamm B.	-	-	-	F91 - Etzella	-	-	-	Rosport - Wiltz	-	-
-	Etzella - Wiltz	-	-	-	Wiltz - Déifferdeng O3	-	-	-	Déifferdeng O3 - F91	-	-
-	Mondorf - F91	-	-	-	RM Hamm Benfica - Rosport	-	-	-	Etzella - Jeunesse	-	-
-	Petingen - Jeunesse	-	-	-	Rodange - Fola	-	-	-	Mondorf - Hostert	-	-
-	RFCUL - Hostert	-	-	-	Hesperingen - Strassen	-	-	-	Petingen - RFCUL	-	-
ST 10	24.10.21	10.4.22	ST 24	ST 11	6./7.11.21	16.4.22	ST 25	ST 12	21.11.21	24.4.22	ST 26
-	Progrès - Petingen	-	-	-	Rodange - Progrès	-	-	-	Progrès - Mondorf	-	-
-	RFCUL - Mondorf	-	-	-	Hesperingen - RM Hamm B.	-	-	-	Petingen - Etzella	-	-
-	Hostert - Etzella	-	-	-	Strassen - Wiltz	-	-	-	RFCUL - Déifferdeng O3	-	-
-	Jeunesse - Déifferdeng O3	-	-	-	Fola - F91	-	-	-	Hostert - Rosport	-	-
-	F91 - Rosport	-	-	-	Rosport - Jeunesse	-	-	-	Jeunesse - Fola	-	-
-	Wiltz - Fola	-	-	-	Déifferdeng O3 - Hostert	-	-	-	F91 - Strassen	-	-
-	RM Hamm Benfica - Strassen	-	-	-	Etzella - RFCUL	-	-	-	Wiltz - Hesperingen	-	-
-	Rodange - Hesperingen	-	-	-	Mondorf - Petingen	-	-	-	RM Hamm Benfica - Rodange	-	-
ST 13	28.11.21	1.5.22	ST 27	ST 14	5.12.21	8.5.22	ST 28	ST 15	12.12.21	15.5.22	ST 29
-	RM Hamm Benfica - Progrès	-	-	-	Progrès - Etzella	-	-	-	Wiltz - Progrès	-	-
-	Etzella - Mondorf	-	-	-	Mondorf - Déifferdeng O3	-	-	-	RM Hamm Benfica - F91	-	-
-	Déifferdeng O3 - Petingen	-	-	-	Petingen - Rosport	-	-	-	Rodange - Jeunesse	-	-
-	Rosport - RFCUL	-	-	-	RFCUL - Fola	-	-	-	Hesperingen - Hostert	-	-
-	Fola - Hostert	-	-	-	Hostert - Strassen	-	-	-	Strassen - RFCUL	-	-
-	Strassen - Jeunesse	-	-	-	Jeunesse - Hesperingen	-	-	-	Fola - Petingen	-	-
-	Hesperingen - F91	-	-	-	F91 - Rodange	-	-	-	Rosport - Mondorf	-	-
-	Rodange - Wiltz	-	-	-	Wiltz - RM Hamm Benfica	-	-	-	Déifferdeng O3 - Etzella	-	-



BGL Ligue

BGL Ligue - 2021/2022 - 24/10/2021

	EKIPP	SP	G	O	V	G	GG	DIFF	PKT
1	F91 DIDDELENG	9	6	2	1	26	12	14	20
2	FC UNA STRASSEN	9	6	1	2	16	10	6	19
3	RACING UNION	9	6	0	3	21	13	8	18
4	CS FOLA ESCH	9	5	3	1	17	12	5	18
5	FC DÉIFFERDÉNG 03	9	5	2	2	16	9	7	17
6	UNION TITUS PÉTANGE	9	5	0	4	15	9	6	15
7	PROGRÈS NIEDERKUER	9	4	2	3	14	11	3	14
8	US MONDORF-LES-BAINS	9	4	1	4	10	11	-1	13
9	SWIFT HESPERANGE	9	3	3	3	13	10	3	12
10	JEUNESSE ESCH	9	4	0	5	12	11	1	12
11	FC ETZELLA ETTTELBRÉCK	9	4	0	5	17	22	-5	12
12	FC WILTZ 71	9	4	0	5	13	18	-5	12
13	FC VICTORIA ROSPORT	9	3	2	4	17	17	0	11
10	US HOSTERT	9	3	1	5	16	20	-4	10
15	RM HAMM BENFICA	9	1	0	8	5	26	-21	3
16	FC RODANGE 91	9	0	1	8	7	24	-17	1

BGL Ligue - Résultat:

14/08/2021:	FC Wiltz 71 - Jeunesse Esch	2 : 0
18/08/2021	F91 Diddeleng - FC Wiltz 71	3 : 0
22/08/2021:	US Hostert 1 - FC Wiltz 71	1 : 3
28/08/2021:	FC Wiltz 71 - Racing-Union	2 : 3
12/09/2021:	Union Titus Pétange - FC Wiltz 71	0 : 1
19/09/2021:	FC Wiltz 71 - US Mondorf les Bains	1 : 2
22/09/2021:	Etzella Ettelbréck - FC Wiltz 71	3 : 1
26/09/2021:	FC Wiltz 71 - Fc Déifferdég 03	2 : 1
17/10/2021:	FC Victoria Rosport - FC Wiltz 71	5 : 1
23/10/2021:	FC Wiltz 71 - CS Fola Esch	... : ...
31/10/2021	U.N. Käerjeng '97- FC Wiltz 71	... : ...
07/11/2021:	FC Una Strassen - FC Wiltz 71	... : ...
21/11/2021:	FC Wiltz 71 - Swift Hesperange	... : ...

RC PROMAT

Votre spécialiste

quand le rapport prix/performance doit être correct

NATURAL STONES PLÄTTERCHER PORTAS INTERIORES
PIERRES NATURELLES INTERIOR DOORS STRATIFIE
CARRELAGES

PORTES INTERIEURES
NATURSTEINE LAMINATE
FLIESEN



PORTAS INTERIORES
STRATIFIE



LAMINAT PARQUETS
Naturstein
PARKETT THILOS
VINYL PLOČICE
TILES
UNUTRAŠNJA VRATA

POPRIRODNI KAMEN
DIEREN PEDRAS NATURAIS



32, rue du chateau
L-9516 Wiltz

00352/26.95.09.98
rc@rc-promat.com

www.rc-promat.com



KADER - 1. MANNSCHAFT | SAISON 2021 - 2022



Der FC WILTZ 71 dankt allen Sponsoren für die zahlreichen Unterstützungen während der Saison 2021 - 2022. Wir freuen uns, euch AM PËTZ begrüßen zu können! #EEMOLËMMERFCWOOLTZ71



KNAUF
shopping

Brico

NMANMgroup

JANS

NIESSEN
N
INSTRUMENTE, TRUSSERIE
UND ZUBEHÖR
www.niessen.de

3S-TECH
SYNTHETIC SPORT

MOMA
www.moma.lu

VOYAGES
FLAMMANG



Creatherm S.A.
technique du bâtiment

IMMO
E10
www.immo-e10.lu
Travaux d'habitat, de rénovation

ivcgroup



KADER - 1. MANNSCHAFT | SAISON 2021 - 2022

**Kay
REDING**
99



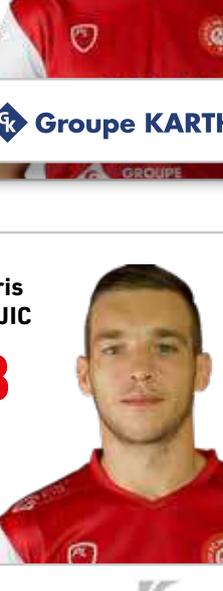
**OSCH
FILS**

**Olivier
MABILLE**
12



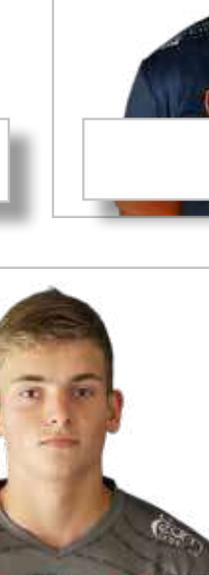
**eam
SPORT.LU**

**Gilles
DEUSINGS**
1



IMMOWOLZ

**Romain
LAMBERT**
98



ETEMPANEL

**Ralph
SCHON**
20



Brico

**Hamza
CETINKAYA**
57



Groupe KARTHEISER

**Miguel
DACHELET**
4



PLAYERLAYER

**Dany
FERNANDES**
21



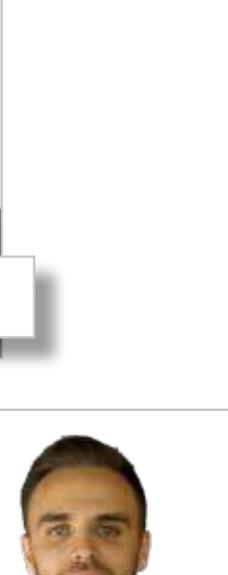
NM ANMgroup
WELL. MAKEN VERHOUDINGEN ZICH AAN

**Haris
FALJIC**
3



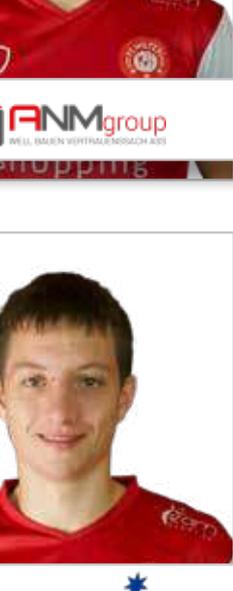
WICKLER

**Ben
BIVER**
10



Les Tanneries de Wiltz
HOTELRY & RESTAURANT

**Mattis
POITOUX**
34



sodexo

Alex SEMEDO
2

ING

Randy GIARGIANA
26

IMMO E10

Michael REVERON AKUGBE
5

3S-TECH
SYNTHETIC SPORT SURFACES

Emir BURKIC
8

KNAUF shopping

Chris PHILIPPS
23

RC PROMAT
BUILDING CONSULTANCY AND SALE OF FLOORING & INTERIOR DECOR

Dino MAHMUTOVIC
6

ivcgroup

Jérémy SERWY
70

VOYAGES FLAMMANG

Dusan CRNOMUT
11

Wiltz
Capitale des Ardennes

Christophe SCHROEDER
18

NIESSEN

Robin BROECKAERT
78

point solutions.lu
Service: Lager & Bauseinrichtungen
Schulen & Öffentliche Einrichtungen

Charles MAYASI
63

IMMO NORD

**Luigi
VACCARO**
66

CIGR Wiltz Plus

**Edis
OSMANOVIC**
9

**your
SOLUTION**

**Beno
KOVACEVIC**
31

**fenster
MERSCH**

**Tiago
DA ROCHA**
27

eltrona

**Keinus
BUNGA**
48

ceatthem S.A.
Chaudière
Sanitaire
Ventilation

**Sanel
IBRAHIMOVIC**
7

**apoidea
immobilier**

**Ippolito
ALEXANDRE**
29

STEMPER
MARBRERIE
ANCIENNETÉ J. GILSON

**Mathieu
CORNET**
24

multigone

STAFF I SAISON 2021 - 2022

David
VANDENBROECK

brasseriesimon
Leuvening's Craft Brewery

Guy
LIBAMBU

**ELEKTRO
BORN & MEYER**
www.born-meyer.com

Roland
FRAITURE

MOMA
schränerei
KREATIV | QUALITEIT | OP MOOSS

Bernard
HEENS

SANTOS
LU

Justine
DEREMIENS

Sungas
MIR GI GASI

Robert
JANSEN

Schränerei
heusbourg
zintor 1895

Eric
GREISCH

M
MEGALIFT.
WILKESGAVELLES

Nicolas
MOINEAU

OptimalPixel
votre partenaire visuel

Dr Maureen
PONCIN

R
RINNEN

Jeason
DIEZ

ARAL

Clément
LOMMERS

GOkitchens
BY GEORGES OESTREICHER



KADER 2021 – 2022

Tor

Reding Kay (L)	99
Mabille Olivier (L)	12
Deusings Gilles	1
Lambert Romain (B)	98
Schon Ralph (L)	20

Abwehr

Cetinkaya Hamza (D)	57
Dachelet Miguel (B)	4
Fernandes Dany (L)	21
Faljic Haris (L)	3
Biver Ben (L)	10
Mattis Poitou (B)	34
Semedo Alex (L)	2
Giargiana Randy (B)	26

Mittelfeld

Michael Reveron Akugbe Junior (S)	5
Burkic Emir (SLO)	8
Philipps Chris (L)	23
Mahmutovic Dino (L)	6
Serwy Jérémy (B)	70
Crnomut Dusan (D)	11
Schroeder Christophe (L)	18
Broeckaert Robin (B)	78
Mayasi Charles (F)	63
Vaccaro Luigi (B)	66

Angriff

Osmanovic Edis (BIH)	9
Kovacevic Beno (L)	31
Da Rocha Tiago Ferreira (P)	27
Bunga Keinus (B)	48
Ibrahimovic Sanel (BIH)	7
Cornet Mathieu (B)	24
Alexandre Ippolito (B)	29

Staff

David Vandenbroeck	Trainer
Guy Libambu	Co-Trainer
Gaston Lejeune	Torwart-Trainer
Eric Greisch	Betreuer
Roland Fraiture	Betreuer
Justine Deremiens	Masseur
Dr. Maureen Poncin	Mannschaftsarzt
Bernard Heens	Physiotherapeut
Jeason Diez	Physiotherapeut
Nicolas Moineau	Konditionstrainer
Robert Jansen	Sportdirektor
Marc Theis	Coordinateur administratif marc@fcwiltz.com

Zugänge:

Keinus Bunga (Pandurii - Rumänien)
Gilles Deusings (Vereinslos)
Kay Reding (Mertzig U19)
Mathieu Cornet (Patro Eisden)
Jérémy Serwy (Vereinslos)
Haris Faljic (Useldange)
Charles Keny Mayasi (RFC Seraing U21)
Tiago Ferreira da Rocha (Winrange)
Hamza Çetinkaya (VFB Stuttgart)
Dusan Crnomut (Vereinslos)
Robin Broeckaert & Junior Akugbe (Jugend)
Alexandre Ippolito (B)

Abgänge:

Pita Schimeï & Eric Kaba (Verlaine)
Elton Cruz (Marisca Mersch)
Isidro Mendes & Kevin Bové (Mertzig)
Ismaël Djoudjou (Ohne Verein)
Tim Martins (Medernach)
Bryan Goncalves (Racing Luxembourg)
Rodrigue Kouayep (Jeunesse Useldange)
Joé Scholzen (Ohne Verein)
David Timmermans (B)



MEGALIFT S.A.

MIR BEWEEGEN ALLES

Megalift S.A. | Zone Industrielle | B.P. 42 | L-7701 Colmar-Berg
Tél.: +352 85 85 59 | E-mail: info@megalift.lu | Web: www.megalift.lu

NOS SOLUTIONS VONT VOUS EMBALLER

Evolupack
56, Route de Koetich
L-8437 Steinfort, Luxembourg
T (+352) 39 89 88
F (+352) 39 89 87
info@evo.lu
www.evolupack.lu



Entreprise de charpente

C.GOEBEL & FILS s.à.r.l.

- Travaux de charpente tous genres
- Construction - Maison à ossature bois
- Transformations et rénovations

58, Duerfstrooss • L-9644 DAHL

☎ **00352 89 95 93 - 1**

info@charpente-goebel.lu

www.charpente-goebel.lu

LUXAMBULANCE

s.à.r.l.

AMBULANCE - CADDY - TAXI

Tél. (00352) 26 12 39 26

Fax: (00352) 95 76 21 33

Web: www.luxambulance.lu

L-1540 LUXEMBOURG

L-9089 ETTTELBRUCK / L-9545 WILTZ

TRANSPORT NATIONAL ET INTERNATIONAL



Brico

Mersch - Huldange - Pommerloch



VOTRE
PARTENAIRE POUR
TOUS VOS PROJETS
DE **BRICOLAGE**,
JARDINAGE ET
DÉCORATION !



**BRICO HULDANGE ET BRICO POMMERLOCH
SONT OUVERT 7/7 JOURS.**

Brico Pommerloch
Bastnicherstrooss 26
9638 Pommerloch

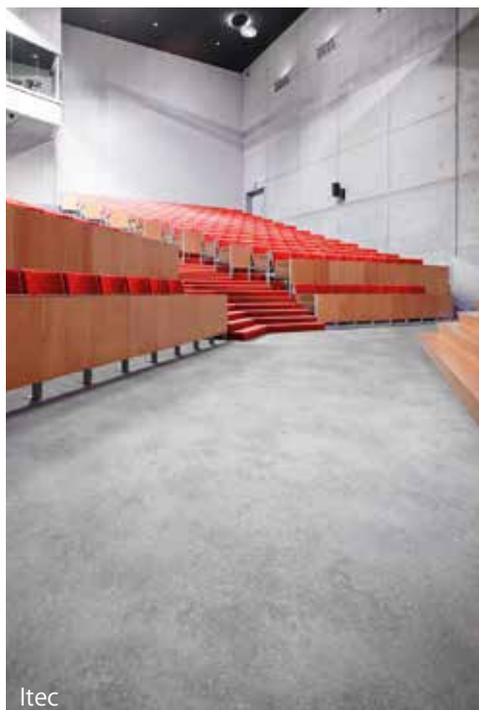
Brico Huldange
Op d'Schmëtt 3
9964 Huldange

Brico Mersch
Um Mierscherbiërg 1/3
7525 Mersch



Le Groupe IVC est leader européen du marché résidentiel des sols.

Son portefeuille produits comprend 4 marques : **Leoline**® (sols en vinyle en rouleau pour applications résidentielles), **Itec**® (sols en vinyle en rouleau à usage commercial), **Moduleo**® (sols en vinyle modulaires de qualité pour applications résidentielles et commerciales) et **Xtrafloor**™ (accessoires pour sols en vinyle et LVT).



Itec



Leoline



Xtrafloor



Moduleo



www.ivcgroup.com



Aux Tanneries de Wiltz

HÔTEL*** & RESTAURANT

18, Am Bongert • L- 9550 Wiltz
Grand Duché de Luxembourg

Tel +352 95 75 99
Fax +352 95 75 95

info@auxtanneriesdewiltz.com
www.auxtanneriesdewiltz.com

In 2020,
the hotel & restaurant
«Aux Anciennes Tanneries»
in Wiltz will cause
a sensation with it's
NEW LOOK
new concept
new cuisine
new atmosphere
new management
new chef
new team

AUX TANNERIES DE WILTZ

D'Equipe vum Hotel*** & Restaurant AUX TANNERIES DE WILTZ, ass frou, Eech kënnen matzedeele dat eise Restaurant och erëm Mëttes op ass. Op onser Kaart fannt Dir frësch saisonal Produkter aus der Regioun. Eist Personal mëscht alles fir Iech an äre Frënn oder Famill agreabel Momenter ze garantéieren.

Als stolzen Sponsor vum FC Wootz wieren mir natierlech frou och Iech erëm op eiser schéiner Terrass laanscht d'Wootz oder an eisem verwëllefte Restaurant aus dem 18ten Joerhonnert, begrëssen ze dierfen.

Fir Äre Confort an Är Sécherheet ass gesuergt. All d'Virschreften vun „Save to Serve“ gi bei eis respektéiert.

Eise Restaurant ass op:

Mëttes: Freides, Samsdes an Sonndes vun 12.00 bis 14.00 Auer.

Owes: all Daag vun 18.00 bis 21.30 Auer.

Kuckt och op eis Homepage: www.auxtanneriedewiltz.com

Hôtel & Restaurant Aux Tanneries de Wiltz

14 - 18, Am Bongert, L-9550 Wiltz

Tel.: 95 75 99

Mail: info@auxtanneriedewiltz.com



depuis 1824

simon

0,0% ALC.

LIME & GINGER



BIÈRE SANS ALCOOL



59,00 €/mois*

Forfait EASY

Plus de 100 chaînes tv

BOUQUET TV ELTRONA
ULTRA HIGH SPEED INTERNET (100 Mbit/s)
INSTALLATION GRATUITE
+ TÉLÉPHONE FIXE OFFERT (national)

Module CAM offert
ou décodeur HD à 75€
au lieu de 145€
FRITZ!Box 6430 incluse
*Engagement 24 mois



eltrona

Luxembourg-Hollerich
Esch-sur-Alzette

www.niessen.lu



NIESEN
DEPUIS 1982

DAT BESCHTE FLEESCH VUN HEIHEEM
traditionell vum Metzlermeeschter verschafft an op der Karkass geräift



TROISVIERGES
103 GRAND-RUE | L-9905 TROISVIERGES
☎ 99 81 03

LUXEMBOURG BELAIR
137 AV GASTON DIDERICH | L-1420 LUXEMBOURG
☎ 44 65 45

BERTRANGE
1 RUE DES CHAMPS | L-8053 BERTRANGE
☎ 31 20 80



Fleurs Stemper
kreative Floristik ■ Dekoration

Spécialisé dans les fleurs fraîches,
bouquets, événements, décorations,
cadeaux, mariages, ...

5, Grand-rue • L-9530 Wiltz
Tel. +352 95.82.13 • F. +352 95.74.05

www.fleurs-stemper.com

info@fleurs-stemper.com



MARBRE RIE
SF STEMPER

ANCIENNEMENT J. GILSON

GRANITS | MARBRES
MONUMENTS | ESCALIERS
RENOVATIONS | TERRASSES

5A, Zone Industrielle • L-9166 Mertzig
Tel. +352 83 82 22

www.stemper-stones.lu

info@stemper-stones.lu



Stranen

POMPES FUNEBRES

Nous vous offrons une expérience
et un service accompli par des
professionnels et un vaste choix
de cercueils de qualité.

Nous restons à votre disposition 24h/24 et 7 jours/7

52 Grand-Rue • L-9905 Troisvierges
Tel. +352 99 80 35

www.stranen.lu

astranen@pt.lu

Agence Immobilière / Assurances / Solutions bancaires
Promotion Immobilière



Är Agence am Norden

Nous recherchons en permanence pour la vente:
appartements, maisons, terrains à bâtir et projets pour notre clientèle existante.

Service **GRATUIT** et sans engagements de votre part.

Passeport énergétique 490€ +tva
*(Offert en cas de signature d'un mandat de vente)



Zone piétonne CLERVAUX - immo-wagner.lu - +352 691 489 734



Schränerei
heusbourg

zënter 1895



www.heusbourg.lu

L-9641 Brachtenbach

Tél.: 99 45 31 | Fax: 99 48 27
GSM: 621 177 533

SAN.lu





VOTRE ENTREPRISE DE CONSTRUCTION GÉNÉRALE, MAÇONNERIE, TOITURE, FAÇADE & PLAFONNAGE

Construction et rénovation

Active au Luxembourg, en Belgique et en France, la société Touchèque Lux met son savoir-faire et ses compétences au service de tout projet lié à la construction générale, la façade et le plafonnage. Avec une parfaite maîtrise des matériaux et des techniques, l'équipe pluridisciplinaire et expérimentée de 30 salariés intervient également dans la réalisation de travaux de menuiserie intérieure (isolation, faux plafonds, pose de porte et de parquet) ainsi que dans les travaux de toitures, de maçonneries et d'aménagements extérieurs. Forte de sa solide expérience, la société Touchèque Lux assure avec efficacité la construction et la transformation de tous types de bâtiments et est également active dans la réalisation de projets immobiliers résidentiels tels que des maisons unifamiliales et des résidences à appartements.

«Nous remercions chacun de nos salariés pour son travail ainsi que nos clients (privés, professionnels et bureaux d'architectes) pour la confiance qu'ils nous ont accordée tout au long de l'année.»

Nous tenons également à remercier les sociétés sous-traitantes avec qui nous collaborons depuis de nombreuses années et qui nous permettent de mener à bien nos différents projets immobiliers.»

Découvrez nos futurs projets immobiliers !

Prochainement, Touchèque Lux va démarrer le chantier de plusieurs projets immobiliers. Il s'agira de 3 maisons à Selscheid (Wiltz), 15 appartements et 2 maisons à Perlé, 1 maison à Harlange. Si l'année s'achève à peine, le carnet de commande 2020 de Touchèque Lux est donc déjà bien rempli ! Ces nouveaux projets seront visibles sur le site internet (www.touchequelux.lu) dans le courant de l'année 2020. Si vous souhaitez de plus amples informations, n'hésitez pas à contacter la société.

NOUVELLE ADRESSE :
ROUTE DE BIGONVILLE, 55
L-8832 ROMBACH-MARTELANGE



L'entreprise de construction générale, Touchèque Lux a changé d'adresse. La société s'est, en effet, installée dans un immeuble flambant neuf, idéalement situé sur le site des anciennes ardoisières à Rombach-Martelange.



Nos nouveaux bureaux



TOUCHEQUE LUX
CONSTRUCTION GÉNÉRALE
PLAFONNAGES - FAÇADES - ISOLATION

+352 26 61 52 63

info@touchequelux.lu
www.touchequelux.lu

5 avenue de la Gare L-9540 Wiltz
☎ 26 88 94 87 ✉ info@yoursolution.lu



DESIGN, EVENTS & MORE



Printmedien



Grafik Design



Textildruck



Werbeartikel



SPORTS
WEAR

FOURNISSEUR OFFICIEL:



Teamsport | 5 Avenue de la Gare | L-9540 Wiltz | +352 26 88 94 87 | info@yoursolution.lu | www.yoursolution.lu

icp.lu



**Inter Central
Pneu**

MERSCH
Tél. 263252-1

WILTZ
Tél. 26950010

Continental

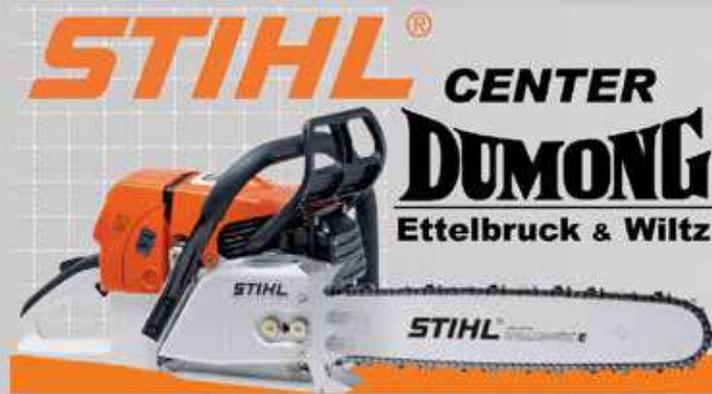


Hôtel-Restaurant
Pommerloch

B & B
ed & reakfast
P o m m e r l o c h

PRO
SOCCER
DATA





13, rue de la gare
L-9044 ETTTELBRUCK

Tel: 27 76 46 00
Fax: 27 76 46 01
GSM: 691 350 350
E-Mail: immo_e10@yahoo.de

- > Achat / Vente
- > Location
- > Promotion

www.immoe10.lu

BEIM **OSCAR**

Le spécialiste «grandes tailles» pour hommes.

Jusqu'à 10 XL

43, Grand-Rue L-9530 Wiltz - +352 95 72 62

www.chezoscar.com



VITRERIE du NORD

SARL

Mazout - Diesel - Huile - Pétrole

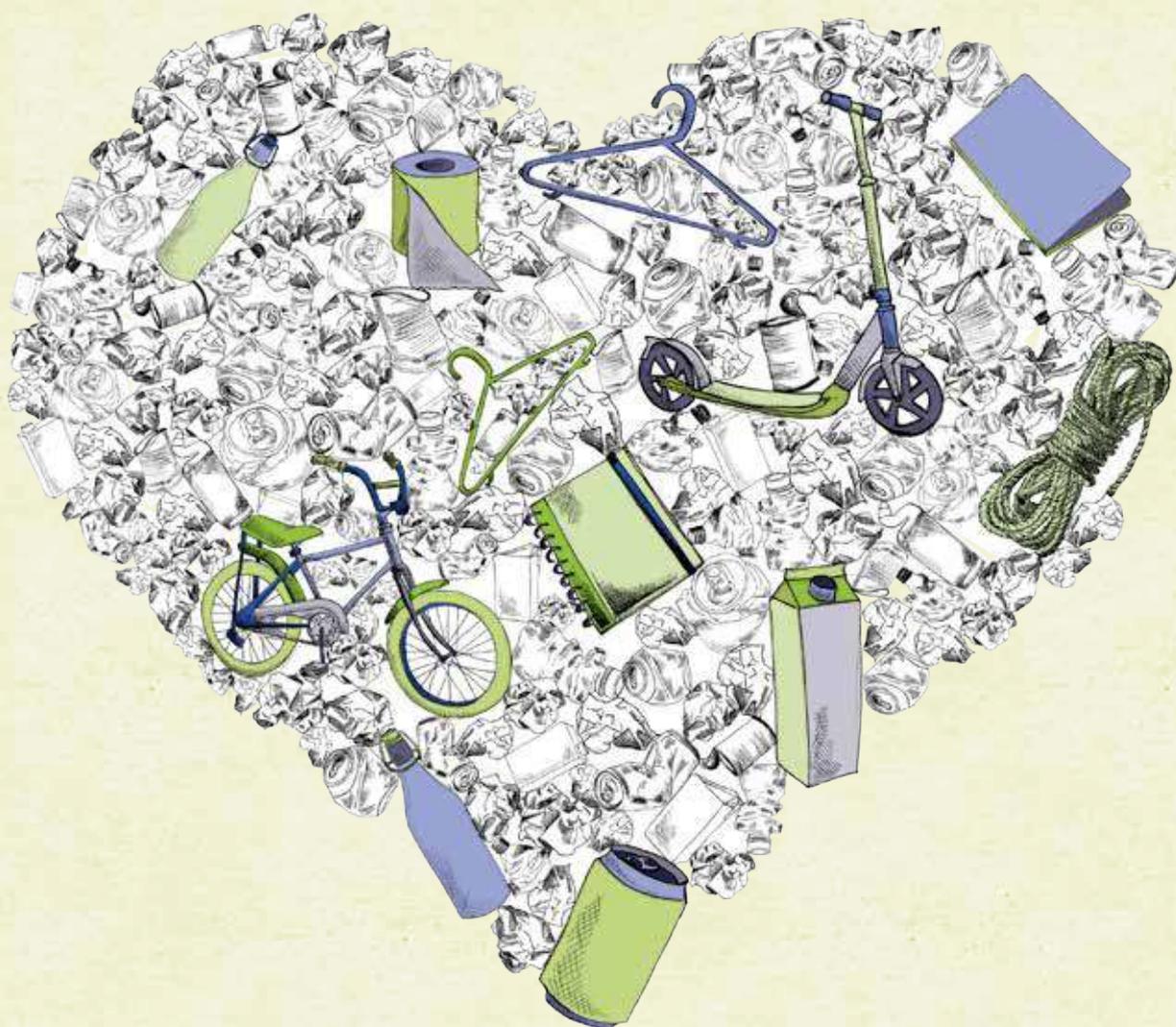
premium
Argos Premium Mazout

Mazout BOVÉ

BRACHTENBACH

99 45 90 www.bove.lu

Offrir une deuxième vie, notre métier.



Notre inspiration : donner un nouveau souffle à vos déchets. Leur durée de vie n'aura plus de date d'expiration.

+ 352 52 27 27 - 1 lamesch.lu



LAMESCH

LÉIF SUPPORTER VUM FC WOOLTZ 71

Léif Frënn an Supporter vum FC Wooltz 71,

Mir befannen eis grad an enger schwiereger Situatioun duerch de Coronavirus an Gesondheet vun de Léit soll zu all Moment prioritär sen. Trotzdeem se mir frou, dat et mam Fussball erëm lassgeet, a mir eise Club kennen ënnerstëtzen.

No 4 Joer hunn mir et gepackt a BGL Ligue opzesteigen. Mir hunn probéiert eng gutt Mëschung aus jonken an experimentéierte Spiller zesummen ze stelle fir kennen déi nächst Joren an der BGL Ligue ze bestoen. Dat éischt Zil fir déi nei Saison kann natierlech nëmmen de Maintien se. Et ass wichteg mat de Féiss um Buedem ze bleiwen.

An der Hoffnung op eng flott Saison wëlle mir als Comité Ech elo schonns merci soe fir Ënnerstëtzung déi dir eis zoukomme loosst.

an deem Sënn:
#eemolemmfcwooltz71

Michael Schenk, Präsident.





DONATEURS

Auto-Ecole Jérôme, Troisvierges
Arndt Frank, Wiltz
Baum Arlette, Wiltz
Baum Arny, Wiltz
Becker Marco, Wiltz
Berchem Chantal, Luxembourg
Berscheid Maisy, Wiltz
Cabinet Dentaire Drs Merkes, Wiltz
Commissions des Jeunes FC Wiltz 71
Cornaro Marco, Boulaide
Cosic Amel, Wiltz
Federspiel Fernand, Wiltz
Feyen Claude, Goesdorf
Flick Gaston, Kautenbach
Fiduciaire Funck Lucien, Wiltz
Gaul Jos, Wiltz
Gira Marc, Wiltz
Goeders Alice, Nocher
Goeders Carlo, Nocher
Hubert Luc, Wiltz
Huet Jing, Wiltz
Kayser Jos, Berlé
Kayser Luc, Erpeldange
Kirsch Edmond, Dorscheid
Lisch Christian, Noertrange
Lutgen Emile, Wiltz
Martin Alain, Wiltz
Martin Lynn, Colmar-Berg
Martin Sylvie, Wiltz
Morgen Erwin, Wiltz

Offermann Henri, Luxembourg
Pauly Charles, Grummelscheid
Pharmacie Grotenrath, Wiltz
Philipps Carlo, Doncols
Rickal Lex, Wiltz
Rickal Marianne, Wiltz
Rothe Henri, Wiltz
Schenk Pierre, Knaphoscheid
Schintgen Jean-Paul, Kaundorf
Schneider Jos, Wiltz
Schneider Romain, Roullingen
Schneider Romaine, Roullingen
Shinn John, Wiltz
Shinn Raymond, Wiltz
Steichen Roger, Erpeldange
Stephany Tom, Hachville
Studio Concept, Wiltz
Theis Marc, Nothum
Theis Marco, Holler
Thillens Robert, Goesdorf
Thilmany Chantal, Noertrange
Thines Fernand, Wiltz
Thines Jean-Claude, Wiltz
Thiriart Nadine, Holler
Weber Marc, Wiltz
Winkin Guy, Roeser

Ballon du match:

Weber Marc, Wiltz
Hoffmann Ghislain & Brigitte,
Pharmacie de l'Aigle, Wiltz
Maisy Berscheid, Wiltz
Jean-Claude Thines, Wiltz
Commission des Jeunes du Fc Wiltz 71

AJOUTES DONATEURS LIVRE DU 50° ANNIVERSAIRE

Comité de Patronage

Shinn John, Wiltz
Winkin Guy, Roeser
Kremer Claude, Junglinster

Club des Cents

FC Amis Sportifs Hosingen

Comité d'honneur

Weber Diane, Wiltz

Membres Donateurs

FC The Belval Belvaux
Weis Tom, Soleuvre
Lentz Gilbert, Gilsdorf

Page offerte

3S-TECH, Vianden



4, rue Grande Duchesse Charlotte

L-9515 WILTZ

Tél.: 26 95 33 63

E-mail: lecroquantwiltz@gmail.com

Horaire: lundi, mercredi, vendredi: 9h - 16h – mardi, jeudi : 9h - 14h30

INVESTIR DE MANIÈRE
DURABLE, C'EST
BIEN INVESTIR.



C'EST POURQUOI NOUS PROPOSONS UN
LARGE CHOIX DE PLACEMENTS DURABLES.

Contactez votre conseiller Raiffeisen pour plus d'informations.

LA BANQUE QUI APPARTIENT À SES MEMBRES

Banque Raiffeisen, société coopérative



Raiffeisen



CHARPENTE | TOITURE
GARRY THERRES

5, Duerfstrooss
L-9644 DAHL
tél.: +352 28 84 99 1
fax: +352 89 94 09
info@charpente.lu
www.charpente.lu



Sungas

MIR GI GAS!

Sungas S.à r.l.
5-7 op Tomm
L-5485 Wormeldange-Haut
Tél. 789 964 / Fax 26 10 88 97
info@sungas.lu

Mir sin klimaneutral fir lech
Ökogas

www.sungas.lu



FD FAULTSCH & DUPREZ SA
ELECTRIC

FD FAULTSCH & DUPREZ SA
ELECTRIC

Z.A.E.R. OP DER HÉI | BP 39 | L-0609 HOSINGEN
T: +352 26 95 11-1 | F: +352 26 95 11-9 | info@FDELU
WWW.FDELECTRIC.COM



Visiter notre | Besuchen Sie unseren

www.intellihouse.lu ■ ■ ■ Showroom

Lu-Ve / Mo-Fr

08h00 - 12h00
13h00 - 18h00

Sa

09h00 - 12h00

CONSTRUCTION ■ DÉCO ■ OUTILLAGE

BAUSTOFFE ■ DEKO ■ WERKZEUG

matériaux
clement

L- 9540 WILTZ 2b, avenue de la Gare

tél.: +352/ 95 80 51 fax: +352/ 95 89 33 info@clement.lu - www.clement.lu

Café Le Bistrot

- Grande terrasse en façade
- 100 places assises à l'intérieur
 - Petite restauration
- Nombreuses bières spéciales
 - Service rapide

Madame Gilberte Decker
Rue du Sablon, 59 B-6600 Bastogne
Tél. & Fax: 661 21 61 31

Wenn es um Holz geht...



HOLZHANDLUNG

une vision différente de l'optique



Sitt nîk domm, gitt bei den TOM

www.optom.lu

15, place des Tilleuls ♦ L-9575 WILTZ ♦ Tél: 95 82 04 ♦ Fax: 95 88 16

Boutique

Le Linge

65, Grand-Rue
L-9530 Wiltz

Tél.: 95 73 63

JANS

Haiser déi glécklech maachen.

Le JANS groupe existe depuis plus de 25 ans et est géré par la deuxième génération. Tout a commencé en 1991 avec Claude JANS qui, en créant JANS constructions, posa la première pierre de l'entreprise. Depuis toujours, nous privilégions la plus grande qualité.

Afin de concrétiser cette vision, nous proposons un service complet avec un faible nombre de sous-traitants.

C'est seulement ainsi que nous pouvons garantir une coordination effective et un ouvrage réalisé avec une entière satisfaction dans le temps imparti. Pendant la phase de construction, nos clients sont en contact avec un interlocuteur unique et privilégié. Depuis 1991, ce sont plus de 800 clients concepteurs qui ont fait confiance en notre qualité d'entre-

prise de construction. Nous travaillons sans relâche à la concrétisation des rêves et des souhaits de nos clients, qu'il s'agisse d'une maison, d'un bureau, d'un bâtiment industriel ou d'un bâtiment public. Une nouvelle construction est l'investissement d'une vie et nos clients nous confient la clé de leur futur.

Un bon planning est essentiel, car des modifications réalisées ultérieurement sur un bien sont non seulement coûteuses mais peuvent aussi s'avérer très longues. C'est pour cette raison que notre équipe prévoit une planification détaillée et complète de chaque élément constituant du bâtiment. Cela inclut entre autre la localisation du système de ventilation, la répartition des raccords d'alimentation, des fils électriques, des prises, des câbles, des tuyaux etc. avant le début des gros-oeuvres.



residential | constructions | immobilière | énergies plus | toitures | holzbau

JANS groupe | 4 Rue Tom L-9651 | Tél.: +352 95 75 06 | E-mail: info@jans.lu | Website: jans.lu | Facebook: @jans.groupe | Instagram: @jans.groupe



Wickler Frères Exploitation sàrl

63, zone industrielle L-9099 Ingeldorf

Tel.: +352 80 81 66 -1 Fax: +352 80 94 47

www.wickler.lu

info@wickler.lu

Softub[®] Wellness

SPAS SOFTUB[®] : LA DÉTENTE À L'ÉTAT PUR



Toute notre gamme est
disponible avec ou sans pose.
Un service de maintenance
et d'entretien est possible
sur demande.

Softub Wellness sàrl. | Am Pëtz 10 | L -9579 Weidingen
Tél.: +352 26914368 | GSM: +352 621153244
contact@softub-wellness.lu | www.softub-wellness.lu

Nos bureaux sont ouverts lundi, mardi et jeudi de 9H00 à 17H00. Autres jours sur rdv.
Nos produits sont exposés chez Garden Konzept.

fenster MERSCH



5 om Bierig L-9641 Brachtenbach
www.fenstermersch.lu



PAVILLON am Brill Mamer

Tél.: 691 658 425
Email: clang@pt.lu

GSM: +352 621 175 285



LA MAISON DES FLEURS

42, Grand Rue
L-9530 WILTZ
Tel: +352 95 76 26

www.soinsdujardin.lu
email: info@soinsdujardin.lu



IMMO NORD

Agence Immobilière KARTHEISER

Astel Medica
Created by Life.

Votre partenaire n°1 en matière de bactéries

www.astel-medica.com



JUGENDSPILLER GESICHT!

**D'Jugendkommissioun vum FC Woltz 71
sicht Jugendspiller fir hier verschidden
Kategorien**

Bass du téschent 5 a 16 Joer aal a spills gären Fussball?
Du hues Loscht an der Equipe däin Talent ze beweisen?
Dann bass du bei eis ganz richtig.
Komm laanscht a weis eis waat's du schon alles kanns.

Fir weider Infoen,
kanns du dech gären beim Chantal Thilmany
ënnert der Nummer **(+352) 691 649 076** mellen.
E-Mail: commissiondesjeunes@fcwiltz.com

WWW.YELO-BAU.LU

IHR PROJEKT IST **UNSERE MISSION**

- Schlüsselfertig
- Niedrigenergiehäuser
- Bad- und Küchenanierung
- Dämmfassaden & Innenputz
- Renovierungen und Sanierungen
- Garten- und Außenanlagen
- Granitverarbeitung Küchenplatten - Grabmäler
- Estrich aller Art



facebook.com/YeloBau

L-9678 Nothum
Tel.: (+352) 26 95 08 08
info@yelo-bau.lu



simonpils

BIÈRE PUR MALT ET HOUBLON





FIDUCIAIRE COMPTABLE
LUCIEN FUNCK S.à.r.l.

- Comptabilité fiscale
- Bilans fiscaux
- Déclarations fiscales
- Analyses financières
- Conseils divers
- Conseils fiscal
- Secrétariat social

Fiduciaire - Comptable Lucien Funck S.à.r.l.

Résidence Burrewée

- 1, Gruberbeerig • L-9538 Wiltz
- Boîte postale 67 • L-9501 Wiltz
- Tél.: +352 95 71 96-1 • Fax: +352 95 70 80
- www.fidfunck.lu



Heures d'ouverture

Notre bureau est ouvert
du lundi au vendredi
de 08h00 à 12h00 et
de 13h00 à 17h00
fermé samedi & dimanche

Modulbauweise bietet entscheidend mehr Qualität
bei **70 % kürzerer Bauzeit**.
Das **Alles-aus-einer-Hand-Prinzip** bietet Ihnen absolute
Termin- und Kostensicherheit.



11A, Avenue de la Porte-Neuve L-2227 Luxembourg | (+352) 26 20 13 48 - 1
multigone.lu | info@multigone.lu



Gk Groupe KARTHEISER

SOLUTIONS ALL IN 1



Agence immobilière

- ▶ Ventes et achats
- ▶ Estimations gratuites
- ▶ Locations
- ▶ Assistance passeports énergétiques



Promotion immobilière

- ▶ Développement de projets immobiliers
- ▶ Nouvelles constructions
- ▶ Transformations

Solutions bancaires

- ▶ Analyse de votre dossier de crédit par nos soins
- ▶ Négociations bancaires conditions avantageuses



Produits fiscaux Assurances

- ▶ Payez moins d'impôts !
- ▶ Assurances toutes branches



Créateur d'ambiance

- ▶ WATER EDITION
- ▶ PLANT & ART EDITION
- ▶ ACOUSTIC PANELS
- ▶ ALPINE LIVING



Appart Hotel avec wellness

- ▶ Au Tyrol
- ▶ SERFAUS-FISS-LADIS



SIÈGE SOCIAL DU GROUPE KARTHEISER
8 route d'Ettelbruck
L - 9160 INGELDORF

AGENCE À ETTELBRUCK
102 Grand'Rue
L - 9051 ETTELBRUCK

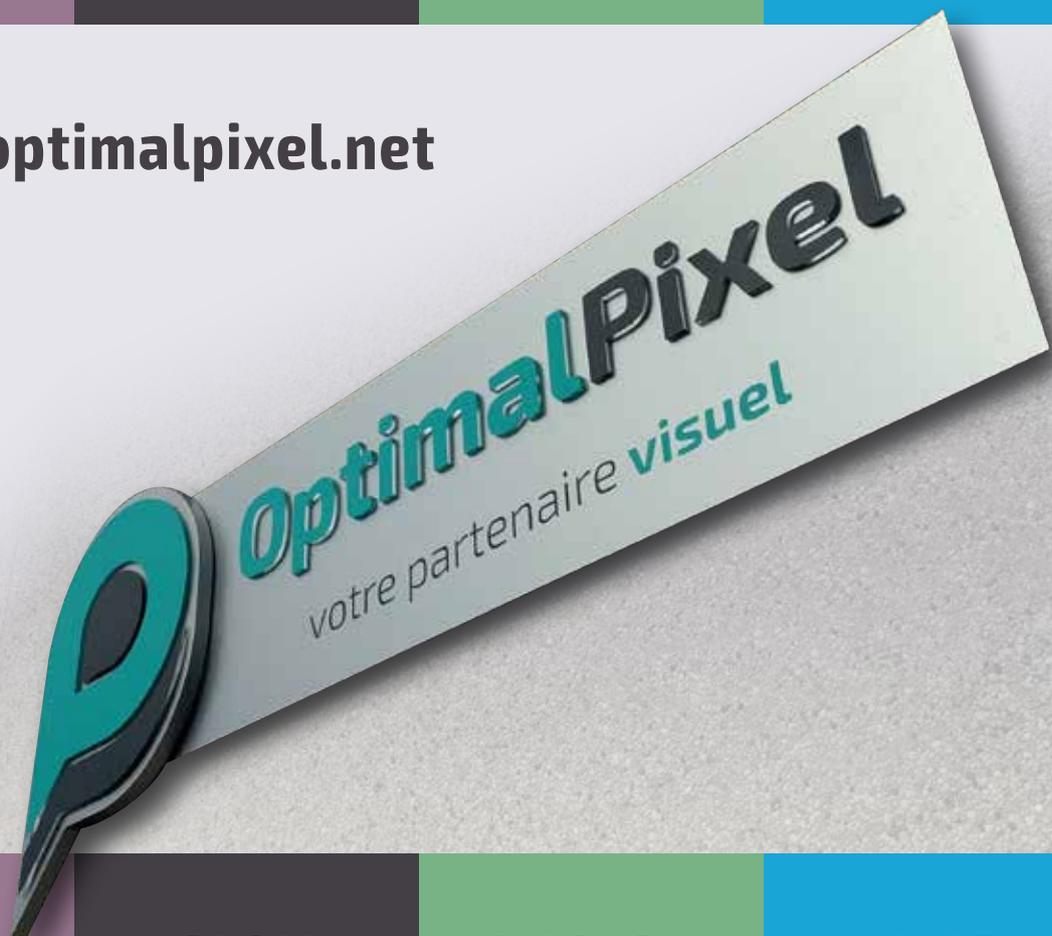
AGENCE À MERSCH
Centre commercial CACTUS
2 rue Lohr
L - 7545 Mersch

▶ WWW.GROUPEKARTHEISER.LU

▶ WWW.IMMONORD.LU

▶ TEL: (00352) 26 811 911-1

www.optimalpixel.net



PRINT

cartes de visite
flyers / dépliants
brochures
affiches
...

SIGN

roll-ups / bâches
totems / enseignes
lettrages
panneaux
...

DESIGN

création de logos
charte graphique
création graphique
mise en page
...

WEB

site vitrine
boutique en ligne
site mobile
intranet
...



Z.I. Saalzbach 1 Hall 2 | L-9559 WILTZ
+352 957 507 | +32 477 20 95 48 | pub@optimalpixel.net

Entdecken Sie
unseren Showroom

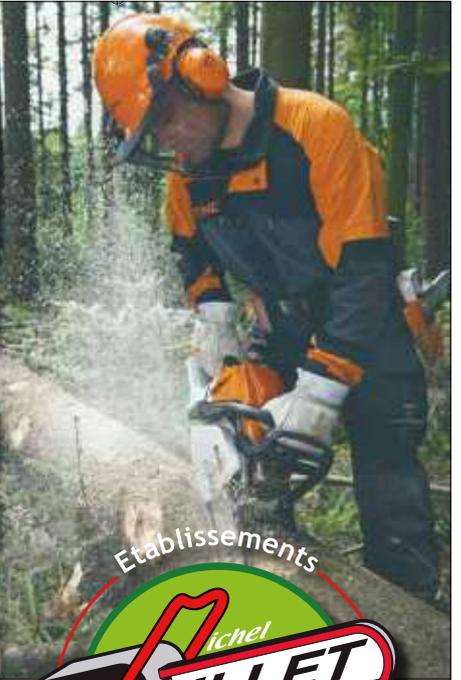


RINNEN
CLERVAUX



Mo. - Fr.: 8 - 12 Uhr und 13 - 18 Uhr
Sa: 8 - 12 Uhr So.: 14 - 18 Uhr
2, route de Bastogne
L-9706 Clervaux
T. 00352 92 97 01-1
F. 00352 92 90 19
info@rinnen-clervaux.com
www.rinnen-clervaux.com

STIHL®



Wardin 235 - 6600 Bastogne - Tél.: +32(0)61/21.28.19 - info@ets-stanygillet.be
www.ets-stanygillet.be

Christophe
& Olivier



FRUITS & LÉGUMES
du Jardin

10, Am Petz
L-9576 WEIDINGEN
LUXEMBOURG
00352 621 197 034 (32) (LU)
0032 473 74 72 44 (BE)
Fax : 00352 24 611 350
commande@fldj.lu - www.fldj.lu





- /// Maisons et résidences passives et à basse énergie
- /// Constructions agricoles, commerciales et publiques
- /// Transformations - Démolitions
- /// Terrassements - Génie civil
- /// Aménagements extérieurs - Pavages
- /// Béton préparé de notre centrale agréée
- /// Pierres naturelles et gabions de notre carrière

25, Ëlwenterstrooss
L-9946 BINSFELD

www.rinnen.lu
Tél.: +352 99 77 71-1 · info@rinnen.lu

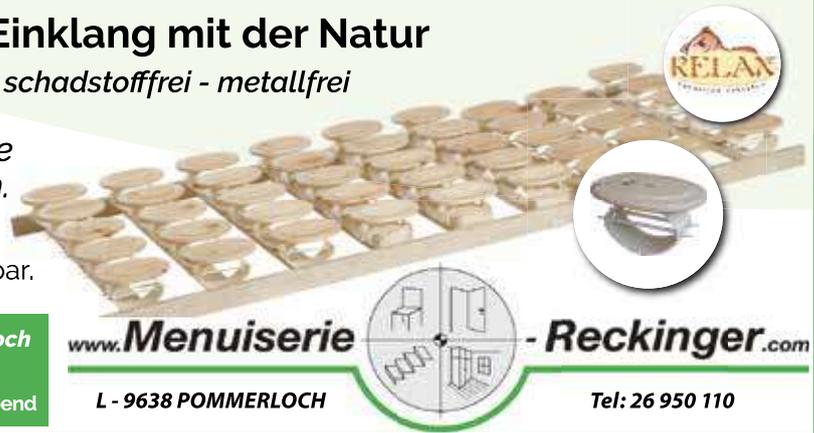


Schlafsysteme im Einklang mit der Natur

- ökologisch - nachhaltig - fair - schadstofffrei - metallfrei

Schlafen Sie wie auf einer Wolke mit dem natur-relax Bettssystem.

Dank der Spezialfederkörper, individuell an Ihre Bedürfnisse anpassbar.



Probeliegen in unserem Schlafstudio Pommerloch von Mo. - Fr. zwischen 9.00 und 17.00 Uhr & nach telefonischer Absprache Sa., So. oder nach Feierabend



Chez XU
61 Grand-Rue, L-9530 Wiltz
Tél: +352 95 81 52
www.chezxurestaurant.lu

peintures - décors



s.r.l.

Oestreicher

Wiltz
95 03 93
www.oestreicher.lu

PEINTURES EXTERIEURES • PEINTURES INTERIEURES • STORES VENITIENS • PANNEAUX THERMIQUES • PLAFONDS TENDUS • FIBRES DE VERRE • NON-TISSES • STORES A LA LINOLEUMS • PAPIERS PEINTS • STORES ROLLOS • LAMINES • PVC • STORES PLISSE TAPIS PLAIN • PANNEAUX JAPONAIS • STORES BATEAUX • ISOLATIONS • PEINTURES

Des FC Wooltz 71 as op der Sich no Lëgd déi vill km pro Joer mam Auto maachen!

Mir hunn een Deal mat **ARAL** - pro Liter Benzin dee vu Lëgd déi mir hinnen uginn, getankt gëtt, kréie mir 0,02 € Sponsoring.



Wéi funktionéiert et? Dir kritt vun eis ee Formular fir auszufüllen, mir ginn dee virun un ARAL, Dir kritt vun hinnen eng Tankkaart mat der Dir äere Benzin/Diesel op der Tankstell bezuelt. Um Enn vum Mount krit Dir ee Relevé heemgeschéckt an d'Suen ginn automatesch per Ordre permanent vun äerem Compte ofgebucht. Domatt ënnerstëtz Dir indirekt den FC Wooltz 71. Einfach bei info@fcwiltz.com melden. **Merci!**



BOCK S.A.
Transports internationaux

18 rue Geisseck • L-9378 HOSCHEID
 Tél.: (+352) 99 01 76 / 99 02 16
 Fax: 99 07 25 • Mail: bockro@pt.lu

GROUPAGE - EXPRESS

Benelux • Italie • Autriche • France • Allemagne



Jeu de quilles
 Plat du jour

a Péïtesch

Restauration
 de 12h00 à 14h30
 et de 19h00 à 23h30
 samedi à partir de 16h00

Eselborn

Tel. 94 91 81

ouvert tous les jours sauf les mardis

Agence générale Carlo Schon

94, rue Grande-Duchesse Charlotte L-9515 Wiltz
 Tél. : 95 72 84 - Fax : 95 72 84 34
 GSM : 621 165 467
 E-mail : carlo.schon.agent@axa.lu

2^e agence:
 20, rue Dr Herr, L-9048 Ettelbruck



d'Assurance / **nei erfannen**



Boissons
Paul
MANTERNACH



Maison 63A
 L- 9672 NIEDERWAMPACH

T. 99 47 58
 F. 94 91 35
 GSM 621 17 67 83
 e-mail: kmantern@pt.lu



Solutions pour l'industrie alimentaire

www.etem-panel.lu

Tel.: +352 691 470 025

Panneaux - Portes - Cloisons - Plinthes - Protections - Inox

Bauschelter

Stuff

2, rue du Curé, L-9640 Boulaide
Tél.: (+352) 26 91 70 28

E-mail: info@bauschelter-stuff.lu
www.bauschelter-stuff.lu

DEELER BISTRO

Restaurant – Café

16, um aale Wee, L-9644 Dahl
Tél.: (+352) 26 88 98 90

E-mail: info@dealer-bistro.lu
www.dealer-bistro.lu

Creatherm S.A.

Technique du bâtiment

Chauffage
Sanitaire
Ventilation

L- 9412 Vianden
T: 26 87 55 -1
creatherm.lu

MOMA

schränerei

KREATIV | QUALITÉIT | OP MOOSS

Projets Privés

Commerces

Crèches

Maisons Relais

Écoles

Äere kompetenten an zuverlässige Partner
fir Konzepter, Miwwel a Bannenaariichtung.

Ob Embau, Neibau oder Renovatioun:

Mir plange mat Iech zesummen funktionnell,
schéin, uspreechend an individuell ugepasst
Léisungen, sou wéi déi Dir Iech se wënscht.



Schloofkummeren • Dressing • Buedzëmmer
Kichen • Salle à Manger • Schief fir Living
Kannermiwwel • Spillecken fir Kanner
Konzepter • Bureauen • Boutiquer • ...

1, Z.A.C. Klengbusbiërg
L-7795 Bissen

Telefon: 26 88 75 36
Fax: 26 88 57 34

E-Mail: moma@moma.lu
Web: www.moma.lu

www.moma.lu



SAISON 2020 – 2021

COMITÉ DU FC WILTZ 71

Président: Michael Schenk
Vice-Président: Christian Lisch
Caissier: Jean-Claude Thines
Secrétaire: Chantal Thilmany
Secrétaire adjoint: Marc Foyen

Membres:

Alice Goeders
Eric Greisch
Jean-Marc Blanche
Aldin Cosic
Luc Wangen
Michael Santos
Michel Koch
Sheila Arendt
Tom Fraiture
Sam Damit
Marc Goeders
Jean-Pierre Nicolas
Lino Laera
Roland Fraiture

Président Commission des Jeunes:

Christian Lisch

Coordinateur administratif Section

Jeunes: Marc Theis (marc@fcwiltz.com)

Secrétaire Commission des Jeunes:

Chantal Thilmany - chantal@fcwiltz.com

Caissier Commission des Jeunes:

Luc Wangen

Présidents d'honneur:

Romain Schneider, John Shinn,
Henri Roemer †

Membre d'honneur:

Marc Weber

Speaker:

Romain Gasper

Archives - Statistiques:

Emile Lutgen

Responsable Marketing

& Social Media: Jordy Fourgon

ÉQUIPE BUVETTE/ MANIFESTATIONS

Goeders Alice (Responsable)
Sheila Arendt
Maisy Berscheid
Chantal Berchem
Elli Civic
Sam Damit
Ramona Di Centa
Gast Flick
Vinciane Foyen
Roland Fraiture
Liette Fraiture
Tom Fraiture
Marc Goeders
Sonja Greter
Irina Greisch
Rol Grund
Michel Koch
Myriam Koch-Clees
Lino Laera
Daniel Lisch
Fatima Mestre
Henri Offermann
Monique Peiffer
Sarah Reef
Chantal Thilmany
Nadine Thiriart





RENT A WELLNESS!

www.oa6.lu



**tél: (00352) 248 448 48
13b, route d'Arion
L-9180 OBERFEULEN**



ing.lu

A fond derrière votre passion

Le sport occupe une place importante dans la politique de parrainage d'ING Luxembourg. Il véhicule des valeurs positives telles que l'engagement, la fidélité ou encore la créativité et l'ambition.

ING 

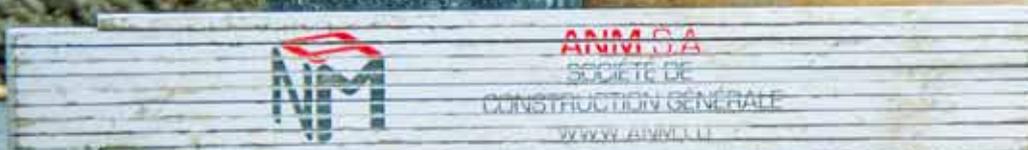
NM ANM group

WELL BAUEN VERTRAUENS SACH ASS

Le groupe ANM est une entreprise de promotion immobilière et construction générale qui est à votre côté a partir de la planification jusqu' au achèvement clé en main. Avec plus de 30 projets réalisés par an, nous sommes riches d'expérience et pouvons offrir à nos clients le meilleur service. La satisfaction de nos clients est notre objectif le plus élevé et c'est pourquoi nous fixons les exigences de qualité de notre travail.



- Promotions immobilières
- Travaux de démolition
- Rénovations & transformations
- Maisons clé-en-main
- Travaux de façade
- Génie civil



📍 3, Rue des Tondeurs
L-9570 Wiltz
Luxembourg

✉️ info@anm.lu

☎️ +352 28 79 51 05

🌐 www.anm.lu

GO Kitchens

BY GEORGES OESTREICHER

*Besuchen Sie
unseren Showroom!*

Jeden SONNTAG von 14 - 18 Uhr

Di - Fr: 9 - 18 Uhr | Sa: 9 - 17 Uhr |

*Wir machen aus jedem
Projekt einen Volltreffer!*



*Küchen
für jedes
Budget*

next125
authentic kitchen

Kiricheneck 3 • L-9990 Weiswampach • T: +352 97 81 97 • info@go-kitchens.lu • www.go-kitchens.lu

THE CHAMPION'S CHOICE



Participez au Clubsponsoring:

Faites le plein chez Gulf à Wiltz!

En contrepartie, le FC WILTZ 71 reçoit

1 Cent par litre
de carburant vendu.



shoppj
Le plein de points!

5 € = 1 point sur tout!

Cactus

Avec la carte clients Cactus, vos points sur tout, même sur le carburant!

Cette offre s'adresse aux membres et sympathisants du FC WILTZ 71 et ne vaut que pour la station-service Gulf à Wiltz. Il suffit de mentionner le FC WILTZ 71 lors du passage à la caisse de la station-service Gulf Wiltz. Ce Clubsponsoring Carburant est une offre complémentaire au Clubsponsoring Mazout.

THE CHAMPION'S CHOICE



Commandez du mazout Gulf et le FC WILTZ 71 bénéficie d'un soutien financier supplémentaire de



10 € / 1000 l*

+250
points
par tranche de 500 l
de mazout*

Action permanente

Infos & commandes:

SCHAUS SARI
99 43 12 **ATM**

www.schaus-atm.lu

*Offre valable au Grand-Duché de Luxembourg, non cumulable avec d'autres avantages. Première livraison payable en liquide ou par V PAY auprès du chauffeur.

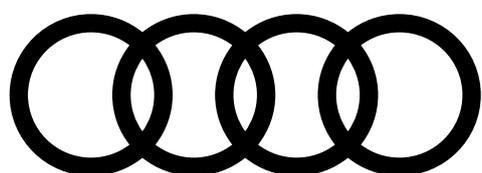
Votre concessionnaire Volkswagen :

Garage Biver

32, rue d'Erpeldange L-9518 Weidingen
Tél. : +352 95 81 48 • Fax : +352 95 78 77



www.garage-biver.lu



Audi

Garage

Martin Biver

32, route d'Erpeldange, L-9518 Weidingen/Wiltz
Tel.: 95 81 48 - 500 Fax: 95 81 48 - 333

www.garage-biver.lu

LE TERRAIN DES BONNES AFFAIRES



POMMERLOCH & SCHMIEDE
OUVERT 7J/7 DE 10H À 19H | SUPERMARCHÉ À PARTIR DE 8H



KNAUFSHOPPING.LU



Rejoignez-nous

L'énergie se réinvente.
Votre station aussi.
TOTAL devient
TotalEnergies.

TotalEnergies



TotalEnergies



Sicherheit vom Profi:
Keine Chance für Einbrecher.

*Wir haben was gegen Einbrecher:
Sichere Fenster!*

JOLEKA
FENSTER · TÜREN · TREPPEN

Siège social
VALENTINY
2, rue d'Allamont / coin rue de Gasperich • L-1120 LUXEMBOURG
Tél. (+352) 49 34 24 • Fax (+352) 40 23 92 • joleka@pt.lu

Heures d'ouverture: Lundi à Vendredi 13h30 - 17h30 ou sur rendez-vous

**CHAUSSURES
COLETTE**

PROP.:
IRME GIERES



47, GRAND RUE L-9530 WILTZ
TEL: 95 80 71 FAX: 26 95 07 91

Pharmacie de l'aigle
Wiltz

Votre santé est notre priorité



32, Grand-Rue
L-9530 Wiltz

Tel.: 95 80 20
Fax: 95 06 86
E-mail: phaigle@pt.lu

Heures d'ouverture:
Lu - Ve: 8h00 - 20h00
Sa: 8h00 - 13h00



MÖBEL



KÜCHEN



SCHREINEREI

Für Ihr schönes ZUHAUSE



THIEX

Möbel für mich gemacht

ÖFFNUNGSZEITEN:
Montag - Samstag
von 09:00 - 18:00 Uhr
Jeden Dienstag und
Donnerstag bis 20:00 Uhr
Möbelhaus Thiex GmbH
Hauptstraße 32
D - 54675 GEICHLINGEN
Tel.: +49 (0) 6566 / 96 70-0
www.thiex.de

Restaurant



Les ECURIES du PARC

Cynthia & Marc Arend

4, rue du Parc
L-9708 **Clervaux**

 **92 03 64**

Lundi fermé,
sauf jours fériés

www.staell.lu

Le vin,
toujours à bonne
température

LIEBHERR Cave à vins 3 zones VINIDOR WTES5872

Les 3 zones peuvent être utilisées comme cave de vieillissement ou comme cave de mise en température.



QUALITÉ, DESIGN ET INNOVATION

LIEBHERR

LE MUST HAVE POUR LES AMATEURS DE VINS, UNE CAVE À TEMPÉRATURE AMBIANTE TOUTE L'ANNÉE !

C'est uniquement dans des conditions idéales qu'un bon vin deviendra un très grand cru. Les caves de vieillissement et les armoires de mises en température des vins de Liebherr constituent ici la solution idéale. Grâce au génie climatique ultra moderne, elles réunissent les conditions idéales. Electronique ultra moderne, compresseurs spéciaux et diverses possibilités d'équipement, comme par exemple le filtre à charbon actif et les portes en verre spéciales traitées ultra-violet, ces appareils sont optimisés pour la conservation des vins...

Disponible chez votre Revendeur

7, rue de l'Industrie
L-8399 Windhof
Tél : +352 40 05 05-1
Fax : +352 40 05 05-305
www.sogel.lu





Damit Ihr Hausverkauf

kein Eigentor wird...

T: +352 26 95 71 11

www.hob.lu



home & office
building
Bingen & Partners S.A.

MATCH
Luxembourg

sma+ch

28

*Supermarchés
à votre service*

Match Wiltz - Rue Hannelast -
Ouvert du lundi au vendredi
de 8h à 20h
Samedi de 8h à 19h
Dimanche de 8h à 13h

Smatch Wiltz - Av Nicolas Kreins -
Ouvert du lundi au vendredi
de 7h30 à 19h30
Samedi de 7h30 à 19h
Dimanche de 8h30 à 12h



Retrouvez-nous !
Match & Smatch
Luxembourg



Retrouvez les horaires
de nos supermarchés
en scannant ce QR-code
ou retrouvez-nous sur
supermarche-match.lu